

# Govern i Progrés acorden un pacte d'austeritat per tres anys

● L'objectiu de l'acord és reduir un milió d'euros de les despeses municipals

● La retallada se centra en personal, despesa de béns i subvencions

IGNASI CERVERA  
LA SEU D'URGELL

L'equip de govern de la Seu d'Urgell (Ciu i ERC) i el PSC-Progrés van confirmar ahir l'acord per a un pacte d'austeritat per als tres anys vinent per reduir la despesa ordinària de l'Ajuntament en un milió d'euros.

El contingut del pacte elabora una anàlisi de l'evolució dels ingressos i de les despeses de l'Ajuntament dels darrers anys i proposa una reducció gradual de la despesa. Concretament, es retallará 250.000 euros aquest any, 350.000 el vinent i 400.000 euros el 2012.

**MEYNS HORES EXTRAORDINÀRIES** // El 50% de la disminució de la despesa afectarà al capítol 1 de personal, a través de la reducció de les hores extraordinàries i de la reestructuració de la plantilla municipal. La resta afectarà el capítol 2, on s'hi imputen una part important de la despesa corrent com ara els lloguers, les activitats culturals, esportives i festives i les escoles municipals. Pel que fa al



► Fierro i Ordeig exposen els continguts del pacte, ahir.

capítol 4, s'intervindrà en les transferències corrents (subvencions, ingressos a patronats, mancomunitats i altres).

Es preveu aplicar el 75% del romanent de tresoreria de l'exercici passat per substituir, en el mateix import, la previsió d'ingrés per dividends de la Societat HUIUS. També es preveu una reducció del 5% de les compensacions per assistències, dels salaris dels regidors i de les assignacions als grups polítics. A més a més, es contempla la no-externalització del servei de neteja viària. Des de les dues parts també s'ha acordat la

creació d'una comissió de seguiment que es reunirà de manera periòdica per tal de fer el seguiment del compliment dels objectius que fixa el pacte.

**NOU MODEL DE GESTIÓ** // Segons el portaveu del govern municipal, Jesús Fierro, «estem entrant cap a un nou model de gestió, produït per la conjuntura econòmica, que ha fet caure els ingressos corrents per sobre del milió d'euros. L'objectiu és sumar l'esforç de tots els grups, amb responsabilitat i rigor. De la seva part, el portaveu del PSC-Progrés a la capi-

tal alturgellenca, Oscar Ordeig, va dir que «a partir d'aquest pacte, comença l'hora de la veritat».

Ordeig també hi va afegir: «Caldrà aplicar-lo íntegrament i amb rigor per tal d'assegurar la viabilitat de les finances municipals». A la proposta s'hi hauran de sumar ara iniciatives per Catalunya-Verds i Partit Popular. La incògnita es podria desvetllar ràpidament, ja que dil·luns vinent hi ha una altra cita clau en la política municipal urgellenca amb el ple ple-ri en què s'ha de debatre els pressu-ostos d'aquest any. ■

\*redaccio@andorra.obperiodico.com

10/04/2010

el periòdic

d'ANDORRA

# Pacto de austeridad en la Seu para ahorrar un millón de euros en 3 años

LA SEU D'URGELL L.M.

El Gobierno municipal de la Seu d'Urgell (CiU y ERC) y el principal partido de la oposición, PSC-Progrés, anunciaron ayer que las dos partes han llegado a un acuerdo para afrontar un pacto de austeridad para los próximos tres años que permita rebajar el gasto ordinario en un millón de euros.

El contenido del pacto elabora un análisis de la evolución de los ingresos y de los gastos del Ayuntamiento de los últimos años y propone una reducción gradual del gasto corriente hasta el 2012. Reduciendo 250.000 este año, 350.000 euros el 2011 y 400.000 euros el 2012.

El 50% de la disminución del gasto afectará al capítulo 1 de personal, a través de la reducción de las horas

extraordinarias y de la reestructuración de la plantilla municipal. El resto, afectará al capítulo 2, donde se imputa una parte importante del gasto corriente como son los alquileres, las actividades culturales, deportivas y festivas y las escuelas municipales, entre otras, y el capítulo 4, con las transferencias corrientes (subvenciones, ingresos a patronatos, mancomunidades y otros).

■ Gobierno y oposición se ponen de acuerdo para limitar los gastos municipales

1010412010

La Mañana

## ECONOMIA PACTE D'AUSTERITAT



Fierro i Ordeig, ahir en roda de premsa.

## La Seu s'estalviarà un milió d'euros en tres anys

CYNTHIA SANS

LA SEU | L'ajuntament de la Seu d'Urgell va anunciar ahir un pacte d'austeritat de les finances municipals, que li permetrà estalviar-se un milió d'euros en 3 anys. L'anunci el van fer públic en roda de premsa el tinent d'alcalde, Jesús Fierro, i el regidor socialista Oscar Ordeig, a l'oposició. La previsió, segons va assenyalar Ordeig, és estalviar 250.000 euros aquest any, 350.000 euros durant el 2011 i 400.000 euros l'últim any

del pacte d'austeritat, el 2012. Els capítols que es veuran afectats per les reduccions són el de personal, el de despeses corrents i el de transferències corrents.

Segons va informar Fierro, un 50 per cent de la reducció afectarà el capítol de personal, a través de la reducció de les hores extraordinàries i de la reestructuració de la plantilla municipal. La resta afectarà despeses corrents com ara lloguers, activitats culturals, esportives i festives.

## El govern de la Seu i Progrés acorden un Pacte d'Austeritat per a tres anys

► El document preveu, entre d'altres, el 50% de reducció en despesa de personal municipal

REDACCIÓ / P. M. | LA SEU D'URGELL

El govern de la Seu d'Urgell i el grup municipal del PSC - Progrés van anunciar ahir que han arribat a un acord respecte el Pacte d'Austeritat que ha de reduir les despeses locals al final del període de tres anys, entre 2010 i 2012, «per ajustar-les als ingressos reals de l'Ajuntament». Segons fonts del consistori, que afegeixen que «Govern i Progrés han fet una acte de responsabilitat i han apartat les diferències per assegurar la viabilitat econòmica de la institució en el futur». El pacte permet rebalçar la despesa ordinària en un milió d'euros.

El 50% de la disminució de la despesa afectarà al capítol 1 de personal, a través de la reducció de les hores extraordinàries i de la reestructuració de la plantilla municipal. La resta, afectarà al capítol 2; on s'hi imputen una part important de la despesa corrent com els lloguers, les activitats culturals, esportives i festives, escoles municipals, entre d'altres; i el capítol 4, amb les transferències corrents, com subvencions, ingressos a patronats, o mancomunitats. També es preveu, per exemple, una reducció del 5% de les compensacions per assistències i dels salaris dels regidors i de les assignacions als grups polítics. Es contempla, a més, la no externalització del servei de neteja viària.

Des de les dues parts també s'ha acordat la creació d'una comissió de seguiment que es reunirà de forma periòdica.

1010412010

regió 7

1010412010

Seiue



**J. Fierro i Ò. Ordeig**  
**Pacte d'austeritat**

El Govern municipal i el PSC-Progrés van anunciar ahir que les dues parts han arribat a un acord per afrontar un pacte d'austeritat per als propers tres anys que permeti reduir la despesa ordinària a la Seu.

101041210

El periòdic  
d'ANDORRA

ACORD CONTRA LA CRISI  
Pàgina 12

**Pacte de tres  
anys a la Seu  
per estalviar  
un milió de €  
al consistori**

1010412010

El periòdic  
d'ANDORRA (portada)

## El govern i el PSC de la Seu arriben a un pacte d'austeritat

REDACCIÓ  
La Seu d'Urgell

El govern municipal de la Seu d'Urgell -CIU i ERC-, i el grup del PSC-Progrés han arribat a una acord per afrontar un pacte d'austeritat per als pròxims tres

anys, que permeti rebaixar la despesa ordinària en un milió d'euros. L'acord proposa una disminució gradual de la despesa corrent fins al 2012, reduint 250.000 euros el 2010, 350.000 el 2011 i 400.000 el 2012. El 50 per cent de la disminució de la des-

pesa afectarà el capítol 1 de personal, a través de la reducció de les hores extraordinàries i de la reestructuració de la plantilla municipal. La resta, afectarà el capítol 2, on s'imputen una part important de la despesa corrent com ara els lloguers, les activitats culturals, esportives, i el capítol 4, amb les transferències corrents, com ara subvencions, ingressos a patronats o mancomunitats.

101041210 Diari d'ANDORRA

LA SEU D'URGELL

## Majoria i oposició acorden un pacte d'austeritat al consistori

REDACCIÓ  
LA SEU D'URGELL

El govern municipal de la Seu d'Urgell i PSC-Progrés han arribat a un acord per afrontar un pacte d'austeritat per als tres anys vinents que permeti reduir la despesa ordinària en un milió d'euros.

El contingut del pacte fa una anàlisi de l'evolució dels ingressos i de les despeses de l'Ajuntament dels darrers anys i proposa una reducció gradual de la despesa corrent fins al 2012. Es retallará 250.000 euros aquest

any, 350.000 el 2011 i 400.000 el 2012.

El 50 per cent de la disminució de la despesa afectarà el capítol 1 de personal, a través de la reducció de les hores extraordinàries i de la reestructuració de la plantilla municipal. La resta afectarà el capítol 2, en què s'imputa una part important de la despesa corrent, com els lloguers, les activitats culturals, esportives i festives o les escoles municipals, i el capítol 4, amb les transferències corrents (subvencions, ingressos a patronats,

mancomunitats i altres).

Entre altres mesures, es preveu aplicar el 75% del romanent de tresoreria de l'exercici 2009 per substituir, en el mateix import, la previsió d'ingrés per dividendes de la societat Hiuls. També es preveu una reducció del 5% de les compensacions per assistències i dels salaris dels regidors i de les assignacions als grups polítics. I es preveu la no externalització del servei de neteja viària. Totes dues parts han acordat crear una comissió de seguiment. »

121041210 Bon dia

J.M.A./EFF

són Tàrraga, la Seu, Mollerussa i Balaguer, amb 19,9; 15,7; 14,2; i 14,08 milions, respectivament. Entre les poblacions que no són capitals de comarca, la més endeutada, i amb diferència, és Alcaràs, amb 8,28 milions.

Al pol contrari, hi ha 58 ajuntaments que tenen el deute a zero. En la seua gran majoria, es tracta de municipis molt petits, com per exemple Llimiana, Fualleda, Cabó, Nalec o Albs de Baixaguier. Dins d'aquest grup, Nant Aran, Peramola i Sudanel són tres dels que tenen més habitants.

En l'àmbit d'Espanya, el deute municipal s'eleva a 34.595 milions, dels quals 14.000 milions són de capitals de província. En aquest sentit, Madrid, amb 6.770 milions, acumula gairebé la meitat del total de les capitals. En l'àmbit de Catalunya, Lleida es situa en tercer lloc darrere de Barcelona (791,6 milions), Tarragona (143,1) i molí per davant de Girona (55,2).

Lleida supera els 675 euros per habitant

pels municipis lleidatans ha crescut un 14%; ja que a finals del 2008 se situava en 254,5 milions.

Lleida ciutat, amb 130,5 milions, concentra el 44,7% del total del deute. Els ajuntaments que la segueixen en el rànquing

[illegible]

10/04/2010

2098

## Un empleat del Sant Hospital demana que es declari improcedent el seu acomiadament

C. SANS

La Seu d'Urgell

El jutjat social número 1 de Lleida va deixar dijous passat vist per a sentència el judici entre la Fundació Sant Hospital de la Seu d'Urgell i el treballador Antoni Bernadó, veí de la ciutat, que havia exercit com a responsable del manteniment del centre hospitalari urgellenc de forma ininterrompuda des de l'any 1983. El denunciant, Bernadó, va sol·licitar davant del magistrat que declari la improcedència del seu acomiadament.

El gerent de l'hospital, Jordi Ribà, per la seva part, considera

que la relació que havia mantingut el denunciant amb el centre de salut era "mercantil i mai laboral", per la qual cosa "el senyor Bernadó mai no ha estat contractat per l'hospital", va manifestar.

### PROBLEMA AMB LA GERÈNCIA

Segons el denunciant, la Fundació Sant Hospital no va renovar el "contracte de manteniment d'instal·lacions de baixa tensió sense motiu aparent", per la qual cosa apunta a "un problema amb la gerència del centre i no amb el mateix hospital". Bernadó remarca que "feia més de 40 anys que treballava" per a la instal·lació sanitària i que "no mereix aquest

tracte". Així mateix, l'advocat del denunciant, Lluís del Río Mansilla, va manifestar que Bernadó "treballava a jornada completa a l'hospital per la qual cosa considerem que la relació no era mercantil sinó laboral".

El gerent de l'hospital, en canvi, va reiterar que "la relació no era més que mercantil" i que Antoni Bernadó "mai no havia estat contractat laboralment per la Fundació Sant Hospital".

Si el jutge del social número 1 de Lleida donés la raó al treballador, l'hospital estaria obligat a readmetre'l o bé a indemnitzar-lo tenint en compte l'antiguitat i el salari.

121091210

Diari d'ANDORRA



►► Un dia de mercat, a la capital de l'Alt Urgell.

## El circuit degustació, a la Seu

EL PERIÒDIC  
LA SEU D'URGELL

La Seu d'Urgell acull el Mercat dels Sabors que tindrà lloc de les 10 del matí a les 8 del vespre a la plaça de Sant Josep de Calassanç, on, sota una mateixa vela, reunirà productes alimentaris de vuit comerços de la ciutat i sis artesans de l'Alt Urgell. En aquest mercat s'hi podran adquirir embotits, formatges, patés, melmelades i confitures, vins i galetes, llaminaures, xocolates, olis, pastes i pastissos.

Els comerços presents en aquest Mercat dels Sabors són La Posella, Pastisseria Cadí, Món Dolç, Bolsos Nuri, el restaurant Paisatges, El Rebost, Carnisseria Charlie i Embotits Carló. Pel que fa als artesans hi podrem trobar Cal Casal d'Ossera (confitures), El Solà d'Ares (vins i olis) i Formatgeria Mas d'Eroles, d'Adrall.

Els visitants al mercat també podran participar al circuit degustació que permetrà tastar cinc productes diferents, tot adquirint un tiquet de tres euros. Els produc-

tes per degustar seran els oferts pel restaurant Paisatges, Formatgeria Mas d'Eroles, Carnisseria Charlie, Cal Casal i La Posella.

Com a novetat d'aquest segon mercat dins del projecte *Els mercats de Calassanç* hi ha preparat un programa d'activitats que s'iniciarà a les 11 del matí amb un taller d'elaboració de trufes a càrrec del restaurant-xocolateria Paisatges.

►► Avui de 10 a 20h, mercat dels sabors a la Seu d'Urgell.

### FIRES I FESTES

10.00

LA SEU D'URGELL, PL. S. JOSEP DE CALASSANÇ

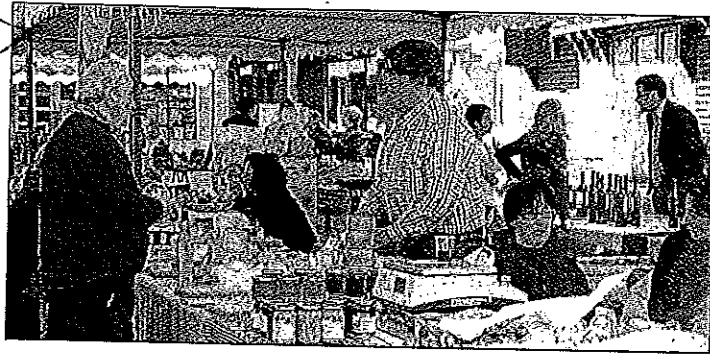
#### Mercat dels Sabors

Vuit comerços locals i sis artesans de l'Alt Urgell presenten els seus productes al Mercat dels Sabors, que, a més, al llarg del dia comptarà amb diferents tallers gastronòmics.

10/04/2020  
el periòdic  
d'ANDORRA

10/04/2020

Sepe (SCS)



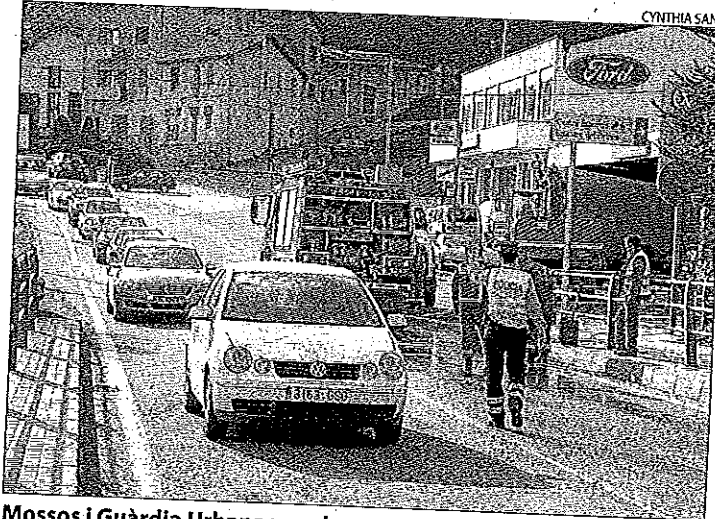
## **Mercat dels sabors amb 14 artesans gastronòmics a la Seu d'Urgell**

Vuit comerços de la Seu d'Urgell i 6 firmes alimentàries de l'Alt Urgell van participar ahir al Mercat dels Sabors, una carpa en què es podien comprar embotits, melmelada, formatge, oli, paté, vi i dolços.

111041210

Sepe

## TRÀNSIT AVARIA



Mossos i Guàrdia Urbana van donar pas alternatiu als vehicles.

## Una taca d'oli provoca retencions a la Seu d'Urgell

[LA SEU D'URGELL] L'entrada a la Seu per la N-260 es va veure afectada ahir a la tarda a l'avarar-se una màquina excavadora que va deixar una taca d'oli a la calçada, a l'altura del pont sobre el riu Valira.

Com a conseqüència, i du-

rant més de dos hores, es van produir retencions de trànsit que en alguns moments van arribar fins al municipi veí de Montferrer i Castellbò. Per retirar l'oli van treballar dos dotacions del parc de bombers de la Seu.

10/04/2010

Sepe

7 VISITA DEL NUNCI VATICÀ RENZO FRATINI

# Vives rep avui la dignitat d'arquebisbe 'ad personam'

● El nunci, el copríncep i el cardenal arquebisbe de Barcelona concelebraran la missa aquest migdia

● Andorra Televisió retransmetrà en directe la cerimònia des de la catedral alturgellenca

EL PERIÒDIC  
LA SEU D'URGELL

El copríncep episcopal, Joan-Enric Vives, rebrà aquest migdia de mans del nunci vaticà per a Espanya i Andorra, Renzo Fratini, el títol d'arquebisbe *ad personam* que la Santa Seu li va concedir el mes passat. La catedral de la Seu d'Urgell serà avui, a partir de dos quarts d'una del migdia, l'escenari de l'elevació de Vives a la màxima dignitat protocol·lària de l'Església catòlica.

Fratini, Vives i el cardenal arquebisbe de Barcelona, Lluís-Martínez Sistach, concelebraran l'eucaristia que comptarà amb la presència de les màximes autoritats del Principat, encapçalades pel cap de Govern, Jaume Bartumeu. Andorra Televisió té previst retransmetre en directe la cerimònia des de la catedral de Santa Maria d'Urgell; una cerimònia que també comptarà amb la participació del Cor Nacional dels Petits Cantors.

El Vaticà va decidir fa unes setmanes atorgar a Vives la dignitat d'arquebisbe a títol personal, una manera d'elevat el seu rang protocol·lari dins la jerarquia i de reconèixer la seva condició de cap d'Estat, una categoria que, dins l'Església catòlica, només és exercida pel copríncep episcopal i pel mateix Papa. L'antecessor de Vives en el càrrec, Joan Martí Alanís, ja va rebre el títol d'arquebisbe *ad personam* atorgat per l'aleshores Papa Joan Pau II. La qüestió d'elevat el rang del bisbe d'Urgell per raó de la seva condició de copríncep andorrà va estar damunt la taula de negociacions durant les converses per concloure el Concordat entre Andorra i la Santa Seu. ■



►► El copríncep episcopal, en una roda de premsa.

TEMA DEL DIA Pàgines 4 i 5

## Cerimònia multitudinària

RENZO FRATINI LLIURA AL CAP DE L'ESGLÉSIA D'URGELL LA MÀXIMA DIGNITAT PROTOCOL·LÀRIA DE L'ESGLÉSIA



► Bartumeu, a baix a la dreta, segueix la cerimònia celebrada pel nunci Fratini en presència de l'arquebisbe Vives.



► Les felicitacions a Vives.



► Vives i Fratini, flanquejats pels arquebisbes de Tarragona i Barcelona, en un moment de la celebració.

► La nau central de la catedral d'Urgell, vista des del cor en un moment de la cerimònia, ahir.

# Vives rep el títol d'arquebisbe que el reconeix com a cap d'Estat

El nunci del Vaticà elogia el paper del copríncep i es congratula per la conclusió del Concordat

El Principat i la Mitra esperen que la distinció vaticana sigui habitual per als bisbes d'Urgell

IAGO ANDREU\*  
LA SEU D'URGELL

L'Església d'Urgell es va vestir ahir amb la fastuositat pròpia de les grans ocasions per celebrar l'elevació a arquebisbe de Joan-Enric Vives i Sicília. El titular de la Mitra i copríncep d'Andorra va rebre ahir la dignitat d'arquebisbe *ad personam* de mans del nunci del Papa Benet XVI per a Espanya i Andorra, Renzo Fratini. Tant el representant papal com el mateix Vives van destacar l'estreta relació que hi ha entre aquesta distinció i el fet que el bisbe d'Urgell sigui alhora cap d'Estat.

Una cerimònia celebrada ahir al migdia a la catedral de Santa Maria de la Seu d'Urgell va ser l'escenari per rebre el títol arquebisbal.

Fratini va elogiar la «tasca [de l'arquebisbe Vives] com a copríncep d'Andorra» i es va congratular pel «feliç marc jurídic que han trobat les relacions del Principat amb la Santa Seu». El nunci es referia a la conclusió del Concordat. A la primera fila, el cap de Govern, Jaume Bartumeu, que quan era cap de l'oposició va qüestionar l'article de l'acord referent a l'educació, escoltava amb greus seriosos. Uns quants bancs enrere, l'aleshores cap de Govern, Albert

## Autoritats civils i eclesiàstiques

► A més de Vives i Fratini, la cerimònia va comptar amb la presència d'autoritats andorranes, franceses i espanyoles, així com d'una nodrida representació de l'Església de Catalunya. El cap de Govern, Jaume Bartumeu, el Síndic, Josep Dallerès, i el president del Consell Superior de la Justícia, Lluís Montanya, encapçalaven la delegació andorrana. També van assistir a la cerimònia el representant del copríncep francès, Chris-

tian Frémont, l'ambaixador d'Espanya a Andorra, Eugeni Bregolat, i la directora d'Afers Religiosos de la Generalitat, Montserrat Coll. L'Església catalana estava representada pel cardenal arquebisbe de Barcelona, Lluís Martínez-Sistach, l'arquebisbe de Tarragona, Jaume Pujol, i els bisbes de Tortosa, Tarrasa i Girona, així com per l'abat Soler de Montserrat. L'arquebisbe castronse d'Espanya també va estar-hi present.

Pintat, escoltava complagut l'ènima referència al Concordat que ell va signar personalment a Roma.

També Vives es va referir en diverses ocasions a la seva doble condició de cap de l'Església urgellenca i copríncep d'Andorra. I ho va fer amb les paraules que ja va emprar fa unes setmanes, quan la Santa Seu va fer públic l'atorgament de la dignitat d'arquebisbe a títol personal: «Tot el que honora el Pastor d'una diòcesi, honora també tots els membres de l'Església Diocesana d'Urgell i les autoritats i ciutadans del Principat d'Andorra», va dir un visiblement satisfet Vives durant el parla-

**1949**

El 24 de juliol neix al barri del Poblenou de Barcelona, fill de Francesc Vives Pons i Cornèlia Sicília Ibáñez, petits comerciants.

**1974**

El 24 de setembre l'ara arquebisbe és ordenat prevere a Santa Maria del Taulat del barri del Poblenou de Barcelona.

**1993**

El 9 de juny és nomenat bisbe auxiliar de Barcelona i el 5 de setembre rep l'ordenació episcopal a la catedral de Barcelona.

**2001**

El 25 de juny és nomenat bisbe coadjutor d'Urgell, amb dret a successió i col·laborador de l'aleshores arquebisbe Joan Martí.

**2003**

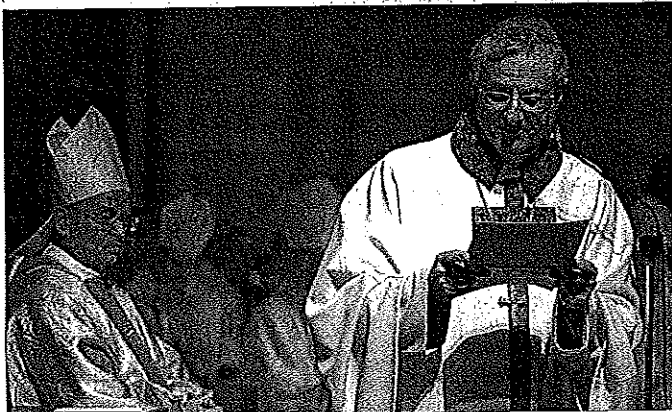
El 12 de maig succeeix Martí com a bisbe d'Urgell i copríncep d'Andorra. Esdevé el segon copríncep de l'era constitucional.

**2010**

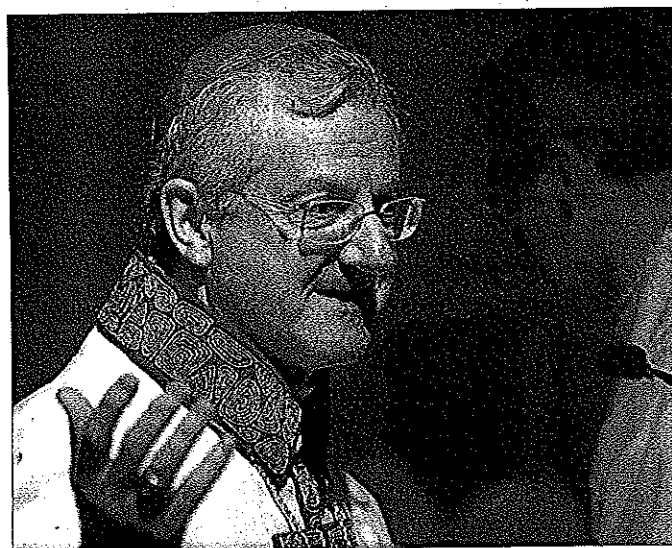
El 19 de març, el Papa Benet XVI li atorga, a través de la Congregació per als bisbes, el títol d'arquebisbe 'ad personam'.

RENZO FRATINI LLIURA AL CAP DE L'ESGLÉSIA D'URGELL LA MÀXIMA DIGNITAT PROTOCOL·LÀRIA DE L'ESGLÉSIA

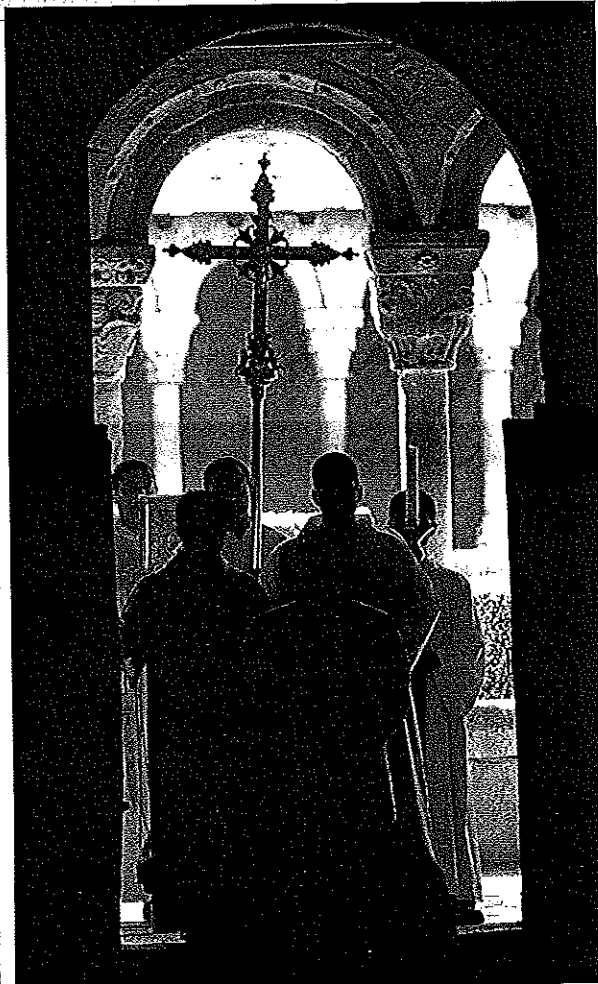
CROUILLARDO



►► Vives llegeix el discurs d'agraïment observat pel nunci Fratini, ahir.



►► Primer pla de l'arquebisbe i copríncep, durant la cerimònia a la catedral.



►► La processó episcopal entra a la catedral per la porta del claustre.

ment final en què va agrair al Papa la distinció a la vegada que reafirmava el seu compromís amb el Vaticà.

La distinció d'arquebisbe *ad personam* significa que Vives gaudirà a partir d'ara del màxim rang protocol·lari al si de l'Església catòlica. Aquesta ha estat la fórmula escollida per la Santa Seu per donar satisfacció a les aspiracions de la Mitra i del Govern que demanaven que es reconeguéssin la condició de cap d'Estat del bisbe copríncep. Minuts abans de la cerimònia d'ahir, el secretari de la Mitra, Joan Massa, va explicar que s'espera que el títol d'arquebisbe *ad personam* sigui atorgat a partir d'ara a tots els titulars del bisbat d'Urgell. De fet, l'excopríncep episcopal Joan Martí Alanís, mort l'octubre de l'any passat, ja va rebre la dignitat d'arquebisbe a títol personal el 2001.



### La curiositat: canvis a l'escut de l'arquebisbe

El capel i els cordons amb borles continuen sent verds –serien vermells si fos cardenal–, però ara ha passat de tres a quatre files de borles –són cinc en el cas dels cardenals. La creu de sota el capel és doble, tal com correspon als arquebisbes, per bé que l'escut no incorpora un pal·li, propi dels arquebisbes metropolitans, com seria el cas de Tarragona. La corona denota el seu càrrec de copríncep.

La qüestió d'elevat el rang eclesial del copríncep episcopal va estar damunt la taula durant les negociacions del Concordat. Després d'avaluar diverses opcions, entre les quals també hi havia la d'elevat el rang de la diòcesi d'Urgell, es va optar per la via de l'arquebisbe *ad personam*, que és la que més respecta la discrecionalitat del Vaticà.

**PROCESSO** // La cerimònia es va iniciar amb la lectura del decret de la Congregació per als bisbes del 19 de març passat que atorga el títol d'arquebisbe a Vives. Pocs minuts abans, el cap de l'Església d'Urgell havia entrat a la catedral precedit de nombroses autoritats religioses. La processó va entrar al temple per la porta del claustre i després de recórrer una de les naus laterals, va enfilar la nau central fins al presbiteri. La

presència eclesial era especialment nombrosa, ja que els sacerdots i religiosos de la diòcesi ocupaven pràcticament les dues naus del transepte.

**PETITS CANTORS** // La cerimònia, retransmesa en directe per Andorra Televisió, va comptar amb la participació del Cor Nacional dels Petits Cantors. L'entrada va estar amenitzada pel Glòria de la Missa pro Europa de Jacques Berthier. L'Al·leluia de Heinrich Schütz i el Credo de la Missa de Lluís Romeu van acompanyar la litúrgia de la Paraula. Durant l'Eucaristia, els presents van escoltar l'Agnus Dei de la Missa de Berthier, el Sant, Sant, Sant d'Ireneu Segarra i dos fragments del Magnificat de Valldi. El cor de l'Hallelujah del Messiah de Handel va cloure la missa. ■

\*landreu@andorra.elperiodico.com

**COMPANIA ANDORRANA D'ASSEGURANCES**

AV. MERITXELL, 88 · ANDORRA  
TEL.: 806 806 · FAX: 824 605  
E-MAIL: CAA@XSA.AD

La primera companyia d'assegurances andorrana

**SANTAMARIA & COSAN**

AGENTS AUTORIZATS PER LA SEU A ANDORRA

Av. de Meritxell, 88, 1r esquerra · Andorra la Vella · Tel.: 804 490 · Fax: 865 100  
Correu electrònic: s&c@xsa.ad · s&c@andorra.ad

més de 40 anys  
al vostre servei  
amb la vostra confiança

1968  
2010

CELEBRACIÓ  
ECLESIASTICA

## Tema del dia

VIVES REP EL TÍTOL D'ARQUEBISBE EN UNA MISSA A LA CATEDRAL DE LA SEU

## Un reconeixement pel Concordat

El nunci del Vaticà, Renzo Fratini, destaca els esforços del bisbe d'Urgell per assolir l'acord entre Andorra i el Vaticà ■ El Copríncep episcopal diu que tot i ser un nomenament personal també honora el Principat

GABRIEL PÉREZ / DOLORS MORENO  
La Seu d'Urgell

La catedral de la Seu d'Urgell va acollir ahir al migdia la missa d'acció de gràcies durant la qual Renzo Fratini va atorgar al copríncep episcopal, Joan-Enric Vives, el títol d'arquebisbe *ad personam*. El nunci de la Santa Seu a Espanya i a Andorra va presidir la celebració i, en l'homília, va deixar clar que la decisió de Benet XVI de concedir la distinció es deu en gran part a la singularitat del bisbat d'Urgell, amb la inclusió d'Andorra dins del seu territori, i és un reconeixement també pels treballs realitzats per aconseguir tancar el Concordat entre el Principat i el Vaticà.

"Aquest títol fa honor a la tasca que s'ha portat a terme amb èxit en favor del país i, particularment, l'esforç fet per a un acord que esperem que sigui un gran bé per a Andorra", va indicar Fratini. L'ambaixador del Vaticà a Madrid va destacar la importància del conveni que, segons les seves paraules, ha de servir per "fer més estrets els laços existents actualment i des de fa temps entre Andorra i la Santa Seu".

Vives va entrar a la catedral de Santa Maria precedit d'un llarg seguici de religiosos, entre els quals destacaven els arquebisbes de Barcelona i Tarragona, Lluís Martínez Sistach i Jaume Pujol; l'arquebisbe castrense, Juan del



Vives saluda les autoritats andorranes just després de la cerimònia.

XAVIER PUJOL

## QUÈ HAN DIT

## Renzo Fratini

NUNCI DEL VATICÀ A ESPANYA I A ANDORRA

"El Concordat ha de servir per fer més estrets els laços existents entre Andorra i la Santa Seu"

## Joan-Enric Vives

BISBE D'URGELL I COPRÍNCIP EPISCOPAL

"És un reconeixement personal, però que honora sobretot el bisbat i el Principat"

Rlo, o l'abat de Montserrat, Josep Maria Soler. També l'acompanyaven tots els arxiprestes del bisbat i els membres del consell de consultors. A la cerimònia van assistir també nombroses autoritats, tant andorranes -el cap de Govern, Jaume Bartumeu; el síndic general, Josep Dallerès; el representant del Copríncep francès, Christian Frémont, o el president

del Consell Superior de la Justícia, Lluís Montanya, entre d'altres - com catalanes: l'alcalde de la Seu, Albert Batalla; el secretari general de CiU, Artur Mas, o la directora d'Afers Religiosos de la Generalitat, Montserrat Coll.

Joan-Enric Vives no va poder amagar la seva satisfacció per una distinció que, tot i ser a títol personal, "honora sobretot el bisbat i el Principat d'Andorra". Segons el Copríncep, el nomenament suposa "un major compromís envers l'entrega que, de jove, net, valgui fer en mans de Crist i al servei de l'Església, una renovació de la vocació a servir". El religiós va fer una crida a "predicar l'Evangeli amb les paraules i els fets", i, sobretot, "a fer-lo creïble amb una conducta santa i coherent amb la fe", una obligació que s'estén tant "al bisbe com als sacerdots" i a "cada cristià".

## SUPORT A BENET XVI

Durant el parlament, el bisbe d'Urgell també va voler agrair el suport dels seus col·laboradors, però de forma especial a Benet XVI, que va signar el decret d'atorgament del títol el 19 de març passat. Vives va expressar "el compromís de fer-hi sempre costat i ser-li fidel", tot remarcant que aquesta voluntat "és sobretot en un moment de dificultat", en una referència a la polèmica de les darreres setmanes pels casos de pederàstia dins l'Església.

## REACCIONS

"Els laços amb el bisbat es fan més forts"

## ■ MARC FORNÉ.

L'EXCAP DE GOVERN va qualificar com a "un gran honor per a Andorra" el nomenament de Joan-Enric Vives com a arquebisbe *ad personam* tot recordant que "com s'ha remarcat, la decisió és en gran part pel treball que ha fet com a Copríncep". Segons Marc Forné, amb aquest nomenament "els importants laços que ja existien entre Andorra i el bisbat d'Urgell es fan cada cop més forts".



"Una gran alegria i un honor per a Andorra"

## ■ ALBERT PINTAT

L'EXCAP DE GOVERN va assegurar que la distinció per a Vives significa personalment "una gran alegria i un honor per al país". El polític laudat també va apuntar que "és un èxit personal per al bisbe" ja que "el seu predecessor no va ser nomenat fins després de deixar el càrrec". Pintat també va remarcar que "és un reconeixement per a la figura del Copríncep" i per a la "feina de molt temps".



"No representarà cap gran canvi per al país"

## ■ FRANCESC RODRÍGUEZ.

EL PRESIDENT DEL GRUP PARLAMENTARI SOCIALDEMÒCRATA va apuntar que la decisió de nomenar arquebisbe Joan-Enric Vives no és "política" sinó "eclesiàstica". El parlamentari encampadà va indicar que, al seu entendre, "la repercussió que pugui tenir serà a nivell de jerarquia dins la mateixa Església". Rodríguez va avançar que "per a Andorra no representa cap gran canvi ja que és una distinció personal".



"És un reconeixement per al Principat"

## ■ JOAN GABRIEL.

EL PRESIDENT DEL GRUP PARLAMENTARI REFORMISTA va mostrar-se convençut que el reconeixement "no només és per al bisbe" sinó també "per a Andorra". En aquest sentit, va apuntar cap al Concordat com un dels motius essencials de la decisió i va voler aprofitar per "recordar" la figura de l'exambaixador davant la Santa Seu Antoni Morell, que "va ser un home clau en la signatura del conveni".



"És un motiu d'alegria i de celebració"

## ■ EUSEBI NOMEN.

EL PRESIDENT DEL GRUP PARLAMENTARI D'ANDORRA PEL CANVI va destacar que "és un reconeixement per a la seva persona, però també per a Andorra i, per tant, per a tots". El conseller massanenc va recordar que "així ho ha expressat el mateix Vives i així ho hem d'entendre". Per tot això, Nomen, que va qualificar la cerimònia de nomenament "d'impecable", va afirmar que "és un motiu d'alegria i de celebració".



# L'arquebisbe d'Urgell demana una conducta «coherent amb la fe» a sacerdots i laics

► Vives rep en presència del nunci del Papa a Espanya i Andorra el títol d'arquebisbe *ad personam*

PILAR MÀRQUEZ | LA SEU D'URGELL

■ L'arquebisbe d'Urgell, Joan Enric Vives, va demanar ahir una conducta «coherent» amb la fe a sacerdots i laics. Vives va instar els fidels a predicar l'Evangeli «amb les paraules i amb els fets», i a fer-ho amb una conducta «santa». Ho va dir en la cerimònia en què va rebre, en presència del nunci del Papa a Espanya i Andorra, el títol d'arquebisbe *ad personam* que l'equipara a d'altres arquebisbes de l'Església catòlica que estan al capdavant de diòcesis que són arquebisbats. En aquest sentit, el bisbat d'Urgell és sufragani de l'arquebisbat metropolità de Tarragona. Vives, que en cap moment no va fer referència explícita a la polèmica de les darreres setmanes pels casos de pederàstia a l'Església catòlica, va expressar el seu compromís de fidelitat i estima al papa Benet XVI, com a símbol d'unitat de l'Església, «encara més en moments de desassossec i dificultats».

Un gran nombre de persones va omplir, ahir al migdia, la catedral de Santa Maria d'Urgell per participar en aquesta eucaristia d'acció de gràcies amb motiu de l'atorga-

## Bisbe d'Urgell des del maig de l'any 2003

■ Joan Enric Vives, que ahir va rebre el títol d'arquebisbe de mans del nunci del Papa a Espanya i Andorra, va néixer a Barcelona el 24 de juliol de 1949. Va llicenciar-se en Teologia l'any 1976 i en Filosofia i Ciències de l'Educació, el 1982. Ordenat l'any 1974, va rebre l'ordenació episcopal el 1993 a la catedral de Barcelona. És bisbe d'Urgell i copríncep d'Andorra des del 12 de maig de l'any 2003.

PILAR MÀRQUEZ



L'arquebisbe d'Urgell amb el nunci del Papa durant la celebració

Sarkozy, president de la República francesa i, com Vives, copríncep d'Andorra.

La cerimònia, marcada pel protocol eclesial, va iniciar-se a dos quarts d'una del migdia amb l'entrada en processó, a través de la porta del claustre, dels prelats i sacerdots que van participar en l'eucaristia. Hi havia l'arquebisbe castrense, Juan del Río, i els bisbes de les diòcesis catalanes de Tortosa, Tarragona i Girona, encapçalats pel cardenal arquebisbe de Bar-

celona, Lluís Martínez, i l'arquebisbe metropolità de Tarragona, Jaume Pujol, així com també l'abat de Montserrat, Josep Maria Soler, i els viceministres de la Conferència Episcopal Espanyola. En el terreny polític, la catedral de la Seu va acollir, entre d'altres, el cap del govern d'Andorra, Jaume Bartrumeu, l'ambaixador d'Espanya al país andorrà, Eugeni Bregolat, i l'alcalde de la Seu d'Urgell, Albert Batalla. També hi va anar Artur Mas, president de CiU.

El representant del Papa destaca la tasca de Vives com a copríncep andorrà

■ El representant del Papa de Roma a Espanya i Andorra, Renzo Fratini, va destacar durant l'acte, a la Seu d'Urgell, la tasca de l'arquebisbe Joan Enric Vives com a copríncep d'Andorra en la seva condició de cap d'Estat. Fratini va dir que Benet XVI reconeix «el treball que Vives ha fet pel país, per aconseguir un feliç marc jurídic que regularitza les relacions entre el Principat i la Santa Seu».

Per la seva banda, Joan Enric Vives va valorar el nou càrrec, el d'arquebisbe, «com un major compromís» de la seva «entrega des de ben jove al servei de l'Església de Déu». Vives va dir durant la missa que «és com una renovació de la vocació per servir i per estar més intensament unit a la persona del Sant Pare, que és el fonament visible de la unitat i la comunió de tota l'Església catòlica». Va tenir també un agraïment per «sacerdots, religiosos, laics i tantes persones de la diòcesi d'Andorra, de Catalunya i Espanya a qui em sento urgir a servir i estimar amb totes les forces». En aquest sentit va recordar, a més, en to personal, la presència a la catedral de «germans, familiars, gent que ha vingut també des de Barcelona i Sant Just Desvern».

21/04/2010 Rejo 7

# Vives recibe el título de arzobispo en una abarrotada catedral de la Seu

la vocación para servir y para estar más intensamente unido a la persona del Santo Padre", dijo durante la misa celebrada ayer.

El título de arzobispo *ad personam* equipara al rango de Joan Enric Vives al del resto de arzobispos de la Iglesia católica.

**El templo de Santa María se llenó para la celebración eucarística en la que participó el Nuncio de la Santa Sede**

**El obispo de Urgell es reconocido por el Papa por su papel en la firma del Concordato entre Andorra y el Vaticano**

## LA SEU D'URGELL

EFE

El obispo de Urgell y Copríncipe d'Andorra, Joan Enric Vives, recibió ayer por parte del Nuncio del Papa en el Estado español y el Principat d'Andorra, Renzo Fratini, el título de arzobispo *ad personam* (a título personal) durante la celebración de una multitudinaria misa en la catedral de Santa María de la Seu d'Urgell.

El Papa Benedicto XVI concedió la distinción a Joan Enric Vives a través de un decreto publicado el pasado 19 de marzo en el que especificaba que se le otorgaba el cargo no únicamente por sus méritos en la diócesis de Urgell, sino también por la singular condición de este obispo, que incluye el Principat d'Andorra.

Durante la celebración eucarística en la abarrotada catedral de Santa María de la Seu d'Urgell, Fratini destacó el papel que jugó el año pasado el recién nombrado arzobispo, en su condición de jefe de Estado, en las negociaciones entre Andorra y el Vaticano para firmar el Concordato, el documento que establece las relaciones entre los dos estados.

Renzo Fratini expuso que el Papa Benedicto XVI reconoce "la tarea que Vives ha hecho por el país para conseguir un feliz marco jurídico que regulariza las relaciones entre el Principat d'Andorra y la Santa Sede".

Por su parte, Joan Enric Vives valoró el cargo como "un mayor compromiso" de su "entrega" desde joven "al servicio de la Iglesia de Dios". "Es como una renovación de



Joan Enric Vives es nuevo arzobispo 'ad personam' de la Iglesia católica

## Representantes políticos y religiosos

A la misa asistieron numerosos representantes del ámbito religioso y político de Catalunya y el Principat d'Andorra, como el cardenal arzobispo de Barcelona, Lluís Martínez Sistach; la directora general de Asuntos Religiosos de la Generalitat, Montserrat Coll; y el jefe de Govern del principado andorrano, Jaume Bartumeu.

Joan Enric Vives Sicília (Barcelona, 1949) ocupa los cargos de obispo de Urgell y Copríncipe de Andorra desde el 12 de mayo de 2003.

Licenciado en Teología y en Filosofía y Ciencias de la Educación, Joan Enric Vives es miembro del Consejo de Economía de la Conferencia Episcopal Española y secretario general y portavoz desde 1997 de la Conferencia Episcopal Tarraconense.

El nuevo arzobispo de la Iglesia católica posee la Medalla de Honor de la Ciudad de Barcelona y la Gran Cruz de la Orden de Cristo de la República de Portugal.

11/04/210 la nacion

## IBISBAT D'URGELL



## El nunci papal lloa la tasca de Vives a favor d'Andorra

El nunci del papa Benet XVI a Andorra i Espanya, Renzo Fratini, va atorgar dissabte, a la catedral de Santa Maria d'Urgell, el títol d'arquebisbe *ad personam* al copríncep episcopal i bisbe d'Urgell, Joan Enric Vives. Fratini va reconèixer la tasca que Vives porta a terme amb èxit pel bé del país i l'esforç per aconseguir un marc jurídic per regular les relacions entre Andorra i la Santa Seu.

12/04/210

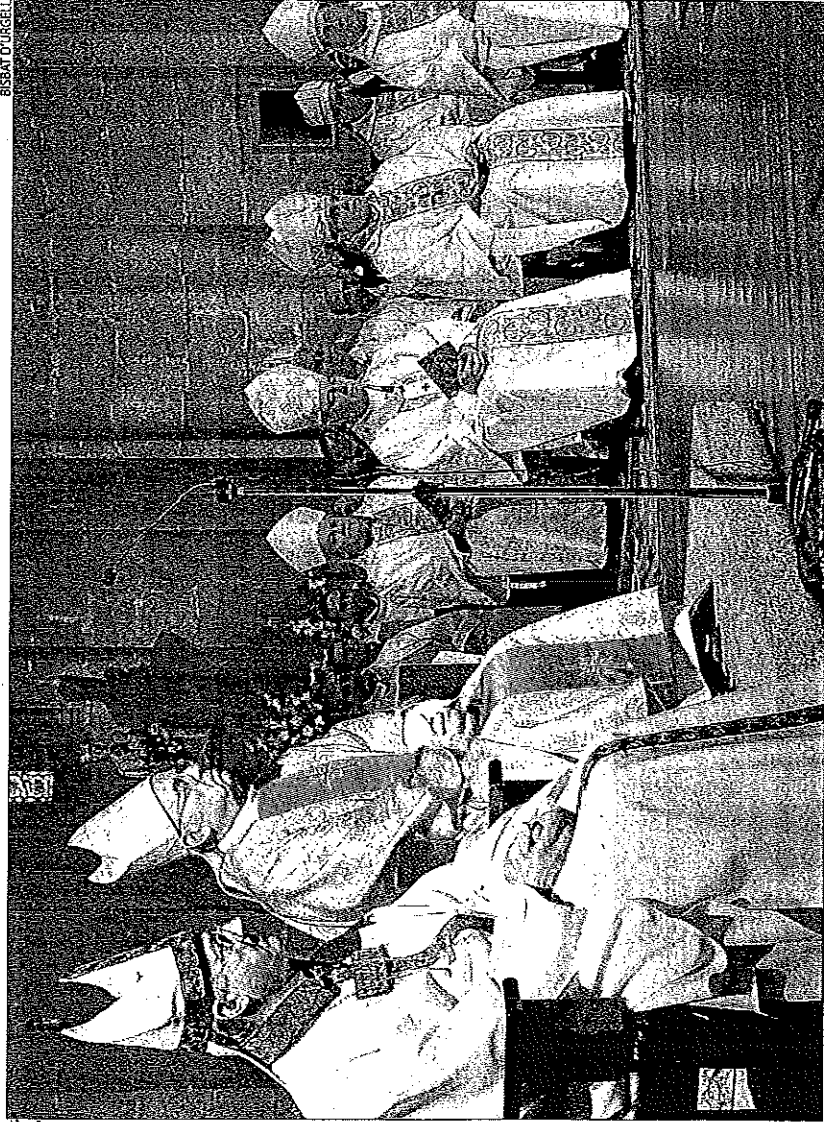
Bon dia

# L'arquebisbe insta el clergat a ser "coherent"

Quan el món viu estupefacte l'escalada de denúncies de pederàstia en el si de l'Església catòlica, el fins ahir bisbe de la Seu d'Urgell i copríncep d'Andorra, monsenyor Joan-Enric Vives, va demanar una conducta "coherent amb la fe" a sacerdots i a laics, després de rebre el títol d'arquebisbe de mans del nunci vaticà a Espanya i Andorra, Renzo Fratini. En una multitudinària missa d'acció de gràcies celebrada a la catedral de Santa Maria de la Seu d'Urgell, Vives va instar els fidels a predicar l'Evangeli "amb

les paraules i els fets", i a fer-ho creïble amb una conducta "santa".

També va expressar la seua estima per Benet XVI, el Papa que li va concedir la distinció el 19 de març *ad personam* (a títol personal), mitjançant un decret en què especificava que se li atorgava no solament pels seus mèrits a la diòcesi, sinó també per la singular condició del bisbat d'Urgell, que inclou el Principat d'Andorra. Fratini va elogiar la seua tasca en la negociació del Concordat, l'any passat.



El flamant arquebisbe va celebrar ahir a la catedral de la Seu d'Urgell una missa d'acció de gràcies.

14/04/20 Sepe

20.00

LA SEU D'URGELL. BIBLIOTECA ST. AGUSTÍ.

**'Ventada de morts'**

Xarrada col·loqui al voltant de *Ventada de morts*, amb el seu autor, Pep Albanell, dins del cicle *Abril de lletres*.

12/04/2010

Septe (55)

7 CELEBRACIÓ DEL PLENARI

## El Consell de l'Alt Urgell avala la celebració de les consultes

● El ple també aprova prorrogar el conveni d'assessorament jurídic als ajuntaments

IGNASI CERVERA  
LA SEU D'URGELL

El ple del Consell Comarcal de l'Alt Urgell va aprovar, aquest dijous passat a la nit, una moció de suport a les consultes populars sobre la independència de Catalunya que es faran a la comarca el dia 25 vinent. La proposta es va acordar per unanimitat, ja que hi van donar suport, a més alçada, 14 dels consellers comarcals. Només dos es van abstenir.

D'aquesta manera, el Consell Comarcal se suma a la llista d'institucions de l'Alt Urgell que avalen les votacions, tot i que la moció especifica que restarà al marge del procés. Entre els punts que es van exposar per donar suport a al referèndum

● El PSC-Progrés creu que aquest acord s'hauria d'ajustar a l'ús de cada consistori

se'n va destacar «que no representa cap conflictivitat social i fomenta la participació ciutadana».

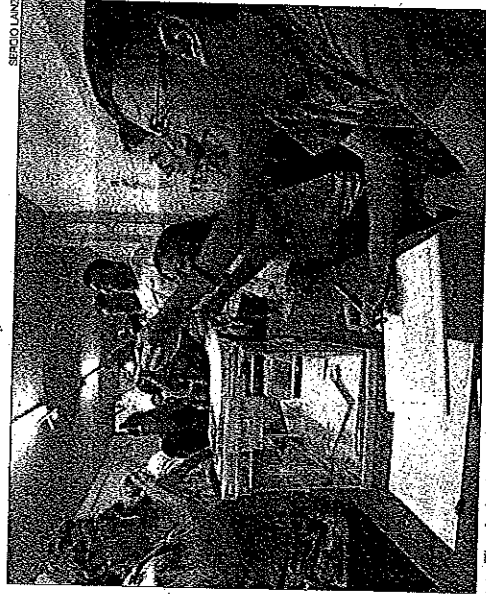
A l'Alt Urgell també s'ha aprovat mocions i acords de suport a la consulta als ajuntaments de la Seu d'Urgell, Ribera d'Urgellet, Organyà, Valldigna de Valira i Oliana.

El Ple del Consell Comarcal també va aprovar la prorroga del conveni amb l'Ajuntament de la Seu per al servei d'assessorament jurídic als ajuntaments de la comarca. El grup del PSC-Progrés es va abstenir, ja que considera que l'atenció és només telefònica i que caldria adequar l'import a l'ús de cada ajuntament, ja que en alguns casos es paga molt pel servei que se n'obté. Pro-

grés també va abstenir-se en l'aprovació d'unes bases per a la contractació d'una operació de tresoreria.

A més a més, el ple nari va incloure un conveni amb el departament de Medi Ambient per a l'Oficina Local d'Habitatge 2010 i un altre per a la gestió de l'Oficina Jove, que obtindrà més diners provinents de l'Ajuntament i del Consell Comarcal. Alhora, es va donar el vistiplau a un acord amb l'Associació Coordinació Rural de Catalunya per a l'extensió del Servei de Voluntariat Europeu a la comarca i es va prorrogar el conveni amb l'Associació ASPD per a la inserció laboral de persones amb discapacitats.

En l'àmbit de patrimoni cultural, el Consell va donar l'um verd a la declaració com a Bé Cultural d'Interès Local (BCIL) de l'església de Sant Genís del Querforadat, l'església de Sant Martí d'Ansovell Vell i l'església de Sant Martí d'Ansovell.



► El referèndum que es va celebrar a Aenyys de Munt.

El PSC-Progrés va sol·licitar, amb motiu de les declaracions, estudiar la possibilitat de difondre el patrimoni alturgellenc en un catàleg. El president del Consell, Jesús Fierro, va anunciar que s'estudiarà aquesta possibilitat, tot i que també va remarcar que la majoria de temples romànics estan inclosos a la Via

Romànica, «de la qual ja se'n fa promoció».

Finalment, es va confirmar un conveni amb l'Institut Cartogràfic de Catalunya per a la tramesa d'informació sobre camins, ja que s'està elaborant un mapa a escala 1:25.000, que servirà per millorar la cartografia comarcal. ■

10/04/2010

El periodista

d'ANDORRA

DEMANEN INDEMNITZACIONS A TELEFÓNICA

## Queixes dels empresaris de l'Alt Urgell pel tall de telefonia

C.S.  
La Seu d'Urgell

L'Associació d'Empresaris de l'Alt Urgell ha enviat una carta de denúncia al director general de Telefónica a Catalunya, Joaquim Faura, en protesta pel tall

de telefonia fixa i mòbil i Internet que va tenir lloc dijous a l'Alt Urgell i la Cerdanya. L'associació demana indemnitzacions per a les empreses afectades i recorda "els compromisos" de la companyia per evitar aquestes situacions a la zona.

10 P 041 210 Diari d'ANDORRA

### **Empresaris de l'Alt Urgell es queixen a Telefónica**

[LA SEU] L'Associació d'Empresaris de l'Alt Urgell (AEAU) ha enviat una carta a Telefónica en protesta pel nou tall de telefonia fixa i mòbil i Internet que va tindre lloc dijous passat i que va afectar 1.400 abonats. A la carta, l'associació demana indemnitzacions a les empreses afectades i recorda a Telefónica "els compromisos" que la companyia havia adquirit per evitar nous talls, informa C. Sans.

---

1010412010

Septe



La col·legiata de Santa Maria d'Organyà.

## Localitzen pintura romànica a la col·legiata d'Organyà

Experts estudiaran unes restes trobades durant la restauració del temple

CYNTHIA SANS  
Organyà

Experts i restauradors de la Generalitat de Catalunya estudiaran les restes de pintura romànica que l'ajuntament d'Organyà va localitzar recentment a l'interior de la col·legiata de Santa Maria de la localitat alturgellenca. Així ho va confirmar l'alcalde del municipi, Antoni Fiol, durant la presentació dels premis literaris Homilia 2010.

Fiol va indicar que les pintures es van localitzar arran dels treballs que es duen a terme des de ja fa anys al temple, i que es tracta d'"un petit vestigi d'uns dos centímetres localitzat en l'absis i que apareix per sota de capes de guix d'una època més moderna".

L'alcalde va remarcar la importància que podrien tenir aquestes obres, ja que el perfil que està a la vista conté un tint de color verd que seria símbol de l'elevada qualitat del material amb el qual estarien elaborades les pintures. En aquest sentit, va indicar que un possible "artista de prestigi" podria ser-ne l'autor. Pel que sembla, els experts que estudiaran les pintures esperen trobar una continuïtat sota la capa de guix que cobreix tot l'absis.

### ANÀLISI PRÈVIA

L'alcalde d'Organyà va explicar també que un grup de conservadors d'obres d'art del Centre de Restauració de Béns Mobles de Valldoréix, del govern català, estan estudiant actualment les pin-

tures per determinar quin tipus d'actuacions són les que s'haurien de dur a terme, i conèixer així la vàlua que poden tenir. De moment, però, l'ajuntament no s'atreveix a avançar quin tipus de pintura podria ser, encara que, segons Fiol, no es descarta que es tracti de "motius decoratius o geomètrics".

Cal recordar que l'ajuntament d'Organyà està finalitzant la rehabilitació de la teulada de la col·legiata. La Generalitat també està en procés, va concloure Antoni Fiol, de licitar l'obra per poder habilitar l'espai existent entre la teulada i la vota com a zona visitable. Posteriorment la reforma continuarà a la nau per adequar l'església per a la seva utilització museística.

121041210 Diari d'ANDORRA

# Els experts estudien les pintures de Santa Maria

● Les restes trobades durant la restauració podrien ser romàniques

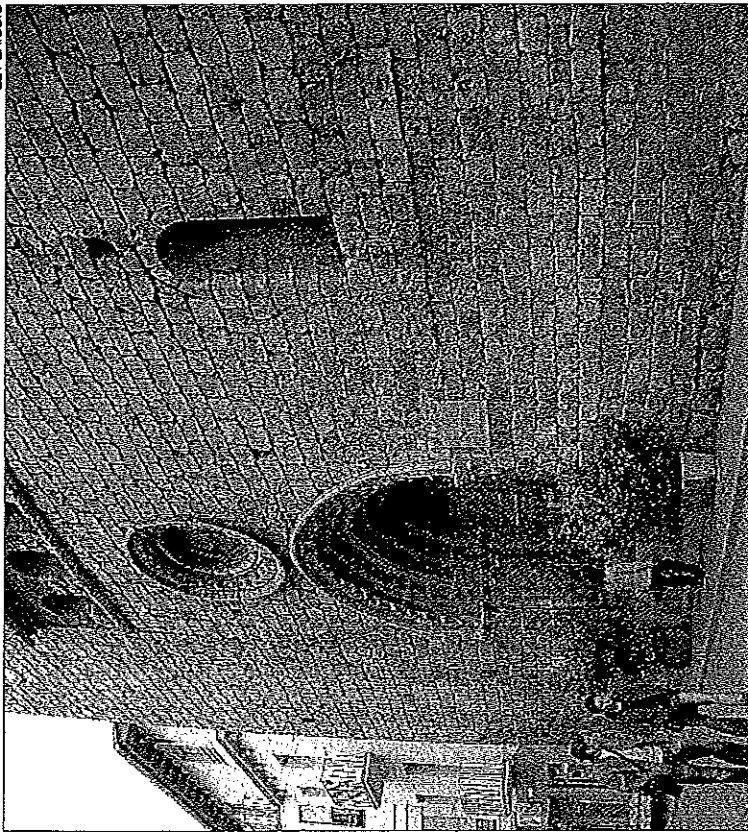
||| I.C.  
LA SEU D'URGELL

Conservadors del Centre de Restauració de Béns Mobles de Valldoreix van visitar l'església de Santa Maria

d'Organyà per valorar el conjunt de restes de pintures, probablement romàniques, que s'han localitzat al monument durant la restauració que s'ha dut a terme.

L'alcalde, Antoni Fiol, va acompanyar els tècnics, que també es van desplaçar a l'església de Sant Esteve d'Alinyà, on s'ha descobert un seguit de pintures que també podrien da-

EL PERIÒDIC



►► Façana de l'església de Santa Maria d'Organyà.

tar del segle XI o XII. Actualment l'Ajuntament d'Organyà redacta un projecte per saber quines intervencions cal dur a terme a l'església de Santa Maria per enllestir la millora definitiva del temple, on van trobar-se els pergamins de les Homilies, el text més antic en català. De moment, el proper pas seria reforçar la coberta i, posteriorment, adequar l'església per a la seva utilització museística. Segons Fiol, «les restes de pintures, amb el seguiment arqueològic, i tenint en compte la diferència d'estils del monument, han de permetre establir un repàs a la història de la zona». Fiol va avançar que el projecte tindrà un import molt elevat que haurà d'assumir-se en diverses fases. De moment, s'hi instal·larà pròximament el Crist en Majestat. De la restauració de Santa Maria i de Sant Esteve d'Alinyà se'n parlarà al juny, en el marc de la setena Jornada d'Intervenció en el Patrimoni Cultural. ≡

121041 210  
el periòdic  
d'ANDORRA

# Inversió estatal de 15 milions als recs d'Oliana, Peramola i Bassella

● El projecte de dic de cua del pantà de Rialb és a la darrera fase de tramitació

● L'embassament ha superat per primera vegada el límit de capacitat

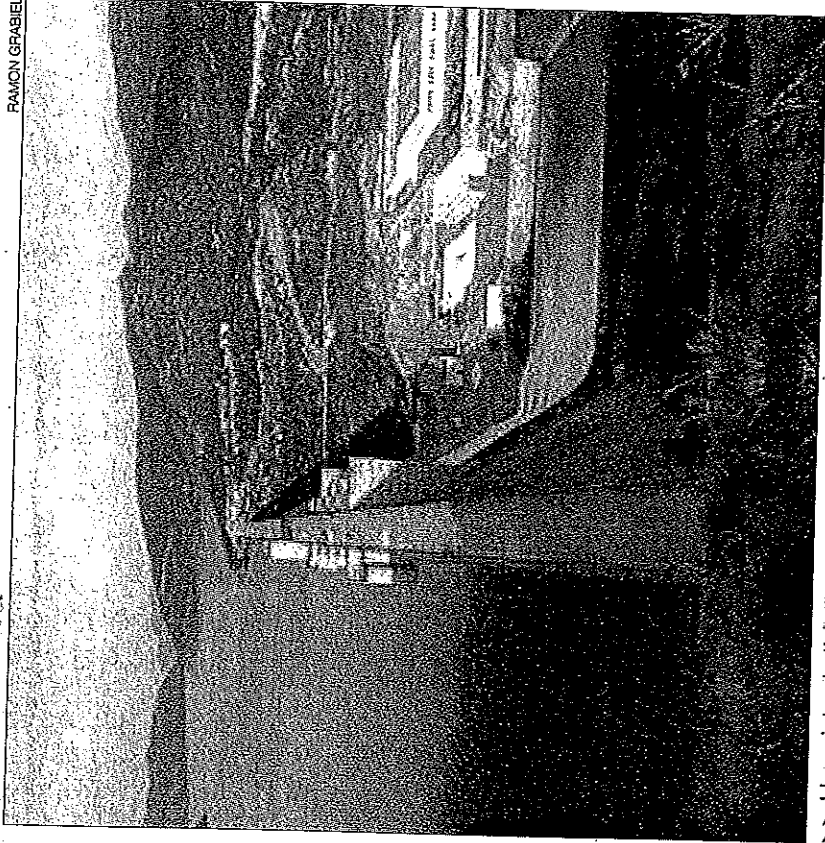
IGNASI CERVERA\*  
LA SEU D'URGELL

**E**l Govern espanyol invertirà 15 milions d'euros per executar les obres de la xarxa en alta de la futura transformació en regadiu dels municipis de Peramola, Bassella i Oliana. Per reafirmar aquest compromís, el secretari d'Estat de Medi Ambient, Josep Puig, va visitar la zona aquest divendres, acompanyat del director general de Desenvolupament Rural del Departament d'Agricultura, Alimentació i Acció Rural, Jordi Bertran.

Ja s'està completant l'obra principal de la instal·lació de la nova presa intermèdia, des d'on se servirán els cabals per als nous regadius de compensació per a la construcció del pantà de Rialb. La Generalitat serà

l'encarregada de la realització de les xarxes de distribució i, en total, es veuran beneficiades 1.471 hectàrees. Durant la visita a l'Alt Urgell, el secretari d'Estat de Medi Rural i Aigua va informar, a més, d'importants avenços en la tramitació d'una altra de les obres principals de restitució per l'embassament de Rialb: la del dic de cua. L'expedient d'aquest projecte, que suposarà una inversió total de 37 milions d'euros, es troba, actualment, en la seva última fase de tramitació per part del MARM.

D'altra banda, els representants polítics van assistir per primera vegada a l'abocament de cabals a través del sobreexidor del llavi fix de Rialb, ja que la infraestructura ha assolit per primera vegada en deu anys d'existència la cota de nivell



► Una vista de l'embassament de Rialb, divendres passat.

màxim, la 430. Aquest sobreexidor és un dels principals òrgans de desguàs de la presa i és el que es troba a major alçada.

**QUARTA FASE** // La maniobra tècnica, inclosa en la quarta fase de les proves de càrrega, obre la recta final de construcció de l'embassament. Després d'aquestes proves començarà l'últim desembassament controlat previst, que consistirà en passar d'aquesta cota màxima, la 430, a la cota 420,5.

El desembassament es perllongarà durant 30 dies aproximadament i, tot seguit, es faran les anàlisis pertinents perquè la infraestructura pugui posar-se definitivament en explotació. Aquesta infraestructura es va construir entre les comarques de la Noguera i l'Alt Urgell per a la regulació del riu Segre. El seu objectiu és atendre les demandes del Canal d'Urgell i el Canal Segarra-Garrigues, així com el manteniment de cabals ecològics i altres usos. ■

\*redaccio@andorra.elperiodico.com

12/04/2010 El Periódico d'ANDORRA

# L'obertura de comportes posa fi a les proves de càrrega de Rialb

● Durant un mes es farà el desembassament del pantà, que està per sobre del cent per cent

|| EL PERIÒDIC  
LA BARONIA DE RIALB

Les proves de càrrega del pantà de Rialb han finalitzat amb l'obertura de les tres comportes. Durant un mes es mantindrà el desembassament del pantà que està per sobre del 100% i que deixaran el pantà en la seva alçada idònia de 420,5 metres. En la última fase de les proves de càrrega s'ha superat la cota del 420,5 metres, que acumula uns 380 hectòmetres cúbics d'aigua, fins als 430 metres, s'han provat els sobreexidors fixes i tota l'estructura de comportes. Ara es baixarà dels 430 metres durant un més a una proporció de 30 centímetres al dia fins a la

● Després de deu anys de la seva construcció, divendres va entrar en ple funcionament

quota dels 420,5 metres. Es deixaran anar uns 80 metres cúbics per segon d'aigua.

Després de deu anys de la seva construcció divendres el pantà de Rialb va entrar en ple funcionament amb l'obertura de les comportes i el desembassament, que durarà 30 dies, de 120 hectòmetres d'aigua, una quarta part de la que té actualment, informa l'ACN.

El secretari d'Estat de Medi Rural i Aigua, Josep Puxeu, ha estat qui va donar el tret de sortida per l'alçada de les comportes. Puxeu va dir amb aquest acte ha «acabat un procés» que ha costat «molt diners i esforços». I ha afegit que el pantà co-

mença ara una nova etapa en la que ha de donar servei aigües avall, però també aigües amunt amb les obres de compensació. Puxeu ha afirmat que no «seria legítim» no atendre les necessitats dels pobles afectats pel pantà, en referència a les inundacions de camins que han tingut alguns nuclis.

La directora de la posta a punt de la presa, Irene Domingo, ha explicat que les comportes s'aniran regulant «segons les necessitats». I ha afegit que es passarà per les turbines que generaran electricitat el màxim d'aigua possible per a aprofitar el desembassament. Puxeu també ha visitat el pantà, acompanyat pel director general de Desenvolupament Rural del Departament d'Agricultura, Alimentació i Acció Rural, Jordi Bertran, en què ha constatat el final de la instal·lació de la nova presa d'aigua per a regadius. ■

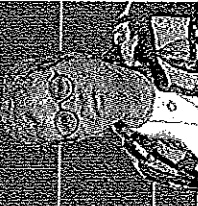
► El pantà, amb les comportes obertes, divendres.

21/04/210 El periòdic d'ANDORRA



# La finestra oberta

SOL  
GASCH



## Replantejar l'educació

**S**incerament m'ha sabut molt greu tot l'afar de la guarderia de Bellver de Cerdanya. Com a ensenyant d'institut, el que més he agraït dels alumnes és que si-

guin educats; i darrere d'un nen o una nena ben educats sempre hi ha un pare, una mare, o algú que n'ha tingut cura des de ben petits.

Coneixo la **Paquita Sarret** des de fa molt temps i vull remarcar l'excel·lenta educació de la seva filla **Laura**, a qui vaig tenir com a alumna a l'Institut Joan Brudieu. Em costa de creure que com a educadora professional no seguís el mateix model que com a mare. És evident que hi poden haver diversos models educatius. També ho és que hi ha persones i persones, i nens molt pacífics i d'altres, molt rebels.

Estem en un moment en què els nostres adolescents són difícils de controlar a les aules i a casa. ¿I si ens preguntem per què? ¿Quines respostes trobem? Doncs que els hem con-

amb cotó fluix en una caixa de vidre; que no valoren res perquè tot els ha estat massa fàcil; que des de molt petits els hem deixat passar totes les rebequeries.

No vull dir que haguem de tornar al temps de *la letra con sangre entra*, ni molt menys, però sí que ens hem de replantejar el model educatiu. La mainada necessita saber fins on pot arribar, i ha de tenir límits en el seu comportament. Ha de saber que no es pot fer sempre el que es vol, i que hi ha unes normes que s'han de complir.

Aquestes normes s'han de començar a aprendre des de ben petits. La paraula educar ve del llatí *ducere*, que precisament vol dir guiar, conduir. Per tant, l'educació és un procés que trameta des de coneixements i valors fins a costums i



NOE

hàbits. És obligació dels adults educar els infants, primer de la família, després de l'escola i de tota la societat, perquè així introduïm els nens i nenes a la vida social de la col·lectivitat. Considero l'etapa preescolar molt, però molt important en el llarg procés educatiu de les noves generacions, ja que és quan els infants adquireixen l'aprenentatge que marcarà totes les seves relacions posteriors.

Ha estat una llàstima que la qüestió del desencontre entre les professionals de Bellver de Cerdanya hagi arribat al jutjat i encara sort que la **Paquita** solament ha estat jutjada per faltes i no per un delicte, tal com demanaven les educadores denunciants. =

Historiadora.

redaccio@andorra.elperiodico.com

20/04/2010 El periòdic d'ANDORRA

BÀSQUET

## Incertesa sobre el futur del Sedis Bàsquet

● No s'ha presentat cap alternativa a Ferraz, que deixa la presidència

|| I.C.  
LA SEU D'URGELL

El relleu al capdavant del Sedis Bàsquet és ara mateix una incògnita, després que el procés electoral per

formar nova junta ha completat la primera fase sense que s'hagi presentat cap candidatura. Com es preveia, s'ha obert una segona fase.

Cal recordar que l'actual president, Antoni Ferraz, ha anunciat que no té previst presentar-se a la reelecció, després de 16 anys al capdavant del club i 24 a la junta. De moment es manté la incertesa sobre

el futur de l'entitat, en espera que es presenti alguna alternativa.

Mentrestant, l'activitat del Sedis continua. El Palau d'Esports urgel·lenc va acollir ahir el segon Trofeu Ciutat de La Seu d'Urgell de bàsquet per a persones amb disminució psíquica.

No hi va faltar l'equip amfitrió, el Sedis Airam, que s'ha convertit en

un revulsiu per a aquest col·lectiu a l'Alt Urgell. A part de l'Airam, també hi van participar l'Aproditico Cornella, el Sant Miquel de Sant Feliu, el Mediterrani de Pineda de Mar, el Molins de Rei, el Balaguer i l'Andorra Specials.

De les 10 del matí a la 1 del migdia es va combinar els partits amb diferents activitats. ■

11/04/210

El Periòdic

d'ANDORRA

# L'Europeu està en joc

Quatre lleidatans opten avui a viatjar a Bratislava || Guillermo Díez-Canedo, Marc Domenjó, Carles Juanmartí i Marta Martínez, tots en K1

LA SEU D'URGELL | Fins a quatre pa-  
listes lleidatans es jugaran avui  
una plaça per al pròxim Campi-  
onat d'Europa d'eslàlom, que es  
disputarà al juny a Bratislava,  
Eslovàquia, en la segona i defi-  
nitiva jornada de la Copa d'Es-  
panya d'eslàlom que es dispu-  
ta aquest cap de setmana al Parc  
Olimpí del Segre de la Seu  
d'Urgell.

Guillermo Díez-Canedo, Marc  
Domenjó i Carles Juanmartí, tots  
tres del Cadí Canoe Kayak, es  
disputaran tres places, juntament  
amb el basc Samuel Hernanz,  
en K1. En la mateixa categoria  
però en la competició femenina,  
només Marta Martínez, també  
del Cadí Canoe, té alguna pos-  
sibilitat. La lleidatana es jugarà  
aconseguir una de les dos pla-  
ces vacants amb les basques Jo-  
ne Otaño i Irati Goikoetxea.

Els integrants del C2 masculí  
tenen pràcticament garantida  
una plaça per a l'Europeu. Da-  
ni Marzo i Jesús Pérez, del Nàu-  
tic Mig Segre, van quedar ahir  
segons, darrere de Jordi Domen-  
jó i Xavier Ganyet, del Cadí, pe-

ta categoria, un altre lleidatà,

Jordi Domenjó, ja té la plaça as-

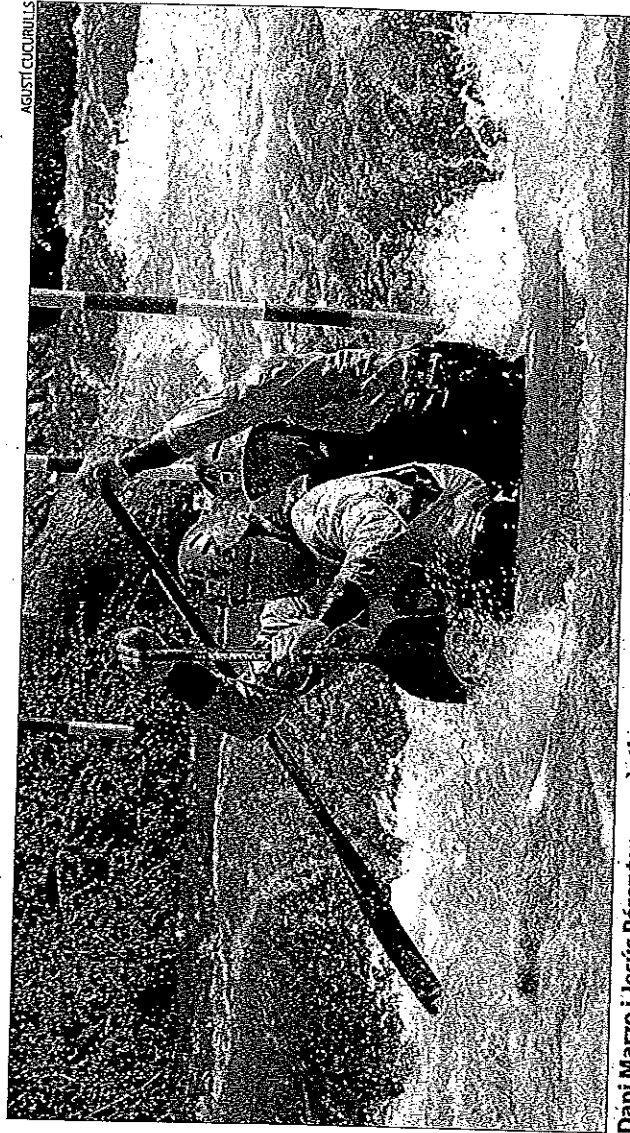
segurada des de la setmana pas-

sada. A més, Domenjó també té

garantida la plaça per al Mundi-

al, que es disputarà a l'acen, Es-

lovènia.



Dani Marzo i Jesús Pérez tenen pràcticament garantida una plaça per a l'Europeu.

rò han guanyat les dos proves  
anteriors, de manera que, si no  
hi ha una sorpresa avui, seran  
a Bratislava.

Els resultats de la primera jor-  
nada de competició també van  
confirmar que Jordi Sangrà, del

Mig Nàutic Segre, s'ha quedat  
sense opcions en C1. Sangrà va  
acabar tercer però Jon Ergüin,  
que va ser segon, i Ander Elose-

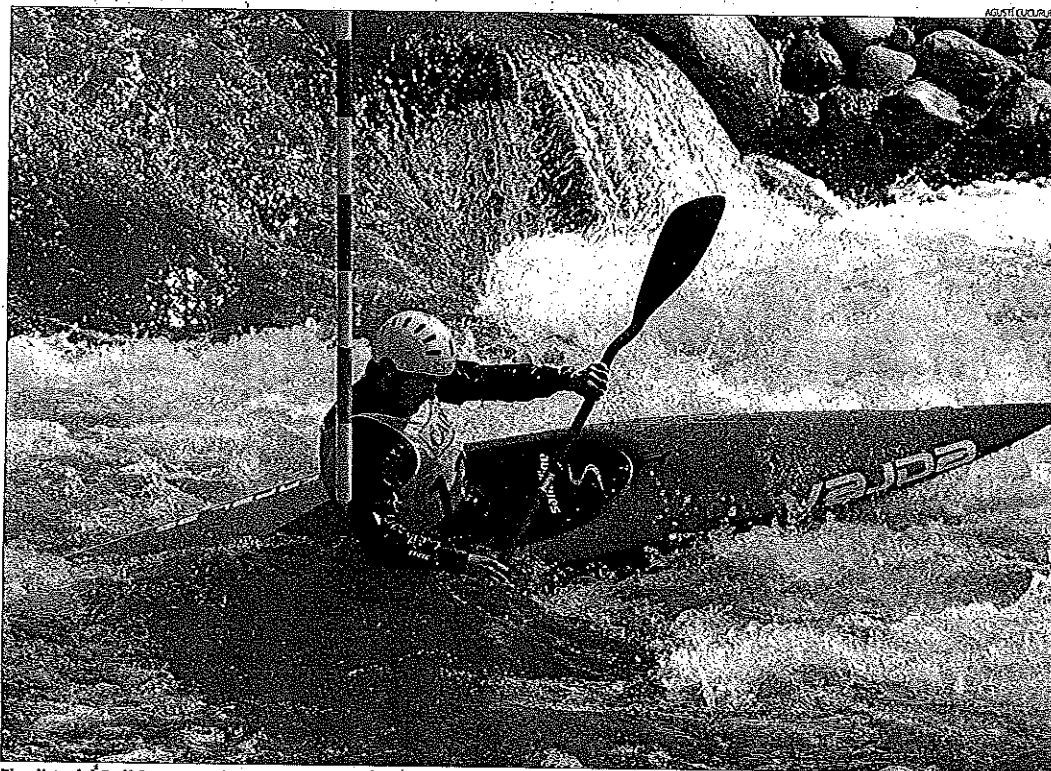
gui, que no s'ha desplaçat a dis-  
putar aquesta competició, ja te-  
nen més punts que ell. En aques-

ta categoria, un altre lleidatà,  
Jordi Domenjó, ja té la plaça as-  
segurada des de la setmana pas-  
sada. A més, Domenjó també té  
garantida la plaça per al Mundi-

11/10/2010

Segre

## PIRAGÜISME COPA D'ESPANYA D'ESLÀLOM



El palista del Cadí Canoe Kayak Guillermo Díez-Canedo va acabar segon en la global del K-1 i va aconseguir plaça per a l'Europeu.

# Cinc més a l'Europeu

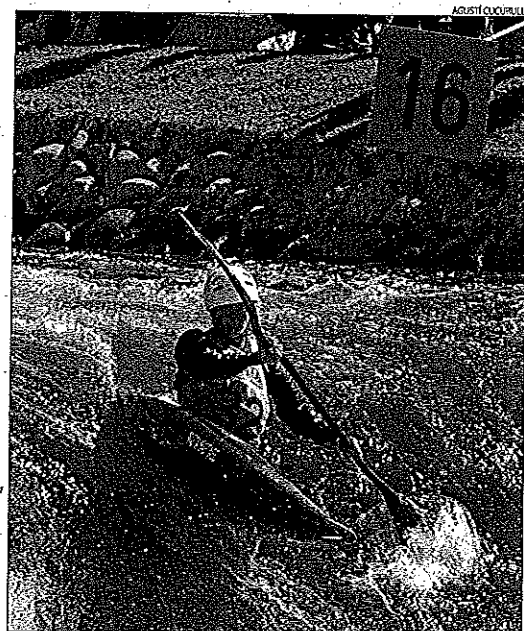
Díez-Canedo, Carles Juanmartí i Marta Martínez, tots tres en K-1 seran a Bratislava al juny, juntament amb la parella del C-II || La Copa d'Espanya disputada a la Seu també confirma que Marc Domenjó se'n queda fora

LA SEU D'URGELL | Lleida tindrà sis palistes en el pròxim Europeu d'Eslàlom que es disputarà al juny a la localitat eslovaca de Bratislava. Els esportistes del Cadí Canoe Kayak, Marta Martínez, Guillermo Díez-Canedo i Carles Juanmartí, en K1, van confirmar ahir la seua plaça i es van unir a Jordi Domenjó que ja la tenia garantida.

També tenen plaça per a l'Europeu els components del C-II masculí, Jesús Pérez i Dani Marzo, del Nàutic Mig Segre, que van acabar primers a la general. Aquest fet, i a diferència de la resta de les categories, on el campió aconsegueix directament plaça per al mundial que se celebrarà a la localitat eslovena de Tacen al setembre, no els garanteix anar al Mundial. Jordi Domenjó i Xavier Ganyet, del Cadí Canoe Kayak, també tenen opcions i la decisió la prendrà una comissió tècnica després de la disputa de l'Europeu.

Marta Martínez va acabar segona en el K-1 en la classificació global de la prova de la Copa d'Espanya disputada a la Seu d'Urgell aquest cap de setmana, només superada per la basca Maialen Chourraut, que ja tenia confirmada la primera plaça abans d'arribar a la cita de l'Alt Urgell.

En el K-1 masculí el guanya-



Marta Martínez va tindre una actuació molt destacada i va ser segona.

dor va ser Samuel Hernández, que també serà a Tacen, mentre que Guillermo Díez-Canedo va acabar tercer, per la qual cosa

l'ilerdenc que es va quedar fora va ser Marc Domenjó, que també tenia possibilitats de classificació.

En C-1, categoria en què Jor-

### Etxániz: "La competència és molt bona"

■ El seleccionador espanyol d'aigües braves, Xabier Etxániz, es va mostrar molt satisfet per la competició realitzada per tots els palistes i va valorar positivament el fet que diverses de les places s'hagin decidit l'últim dia. Per al basc, "la competència és molt bona perquè fa que tothom doni màxim en cada moment".

"Estic molt satisfet pel nivell que tenim en aquest moment i perquè tots els esportistes han competit al màxim fins a l'últim sospir", va assegurar Etxániz. Així mateix, el seleccionador també va destacar que "hem de seguir treballant per garantir que la nostra presència en les competicions internacionals sempre sigui alta i com fins ara".

di Domenjó ja era primer abans de disputar-se aquesta prova, les altres dos places per a Bratislava van ser per als bascos Jon Er-güin i Ander Elosegui.

# El Navàs manté les opcions de ser a les fases i en deixa fora el Sedis

va saber sobreposar-se a la baixa d'un dels millors bases de la lliga, Roger Portella, que s'havia lesionat en l'entrenament de divendres.

El Navàs es va mostrar superior al Sedis en el primer quart i va obrir una esclatxa en l'electrònic, però les pilotes perdudes van retenir els locals en el marcador (22-15). En el segon període, tot i que el conjunt bagenc va augmentar la intensitat i va ampliar les distàncies, els urgellencs van posar en pràctica una defensa en zona amb què van evitar que el Navàs arribés al descans amb el partit sentenciat (38-25).

A la represa, el Sedis va sortir amb molta empenya i va anotar 16 punts en quatre minuts i mig davant el lapse local. Després d'un temps mort, però, els bagencs van ofegar l'atac del conjunt urgellenc, que va anotar 2 punts en el que quedava de període (58-43). En el darrer quart, el Navàs no va voler dubtar i va desplegar finalment la

**Amb aquesta victòria, els de Joan Penarroya es van convertir en el millor equip de la segona volta del grup C**

**Els bagencs van mostrar-se implacables en el darrer quart davant un Sedis que no va saber com respondre-hi**

superioritat que havia intentat imposar des del primer quart. Els bagencs van anotar 26 punts en aquest període i van sentenciar un Sedis que no va trobar la resposta davant l'embranzida local.

La propera jornada serà l'última de la fase regular de la lliga EBA. El Navàs intentarà culminar una segona volta excel·lent amb el Lleida, on podria fer realitat el somni de lluitar per l'ascens. El Sedis Mausa jugarà a casa l'últim partit, amb el Santfeliuenc, un dels equips del capdavant.

## CB NAVÀS/SEDIS MAUSA

▶ **CB NAVÀS.** Guifré 8, Morales 17, Camí 8, Vinyas 16.

▶ **SEDIS MAUSA.** Vilarió 2, Sala 10, Nwadike 20, Ros 8, Vila 8 -cinc inicials-, Vives, Puigbó 7, Guardiola 21 Sansa. ▶ **ÀRBITRES.** Oyón i Soto.

▶ **PARCIALS.** 22-15, 38-25, 58-43, 84-57.

## BASQUETBOL

▶ Lliga EBA

### ALEX RUBIÓ I NAVÀS

El Navàs es va imposar ahir al Sedis Mausa amb una victòria àmplia en la penúltima jornada de la fase regular. Amb el triomf en el darrer partit que jugaven a casa, els bagencs es presentaran a la pista de l'Avantmèdic Lleida encara amb possibilitats de jugar les fases d'ascens a LEB Plata.

El conjunt que dirigeix Joan Penarroya es va convertir ahir en l'equip més fort de la segona volta, amb un balanç de 9 victòries i 2 derrotes. A més a més, el Navàs



El local Joan Camí (8 punts) intenta superar Valentí Sala, en defensa

441091240 regu57

## BÀSQUET TROFEU CIUTAT DE LA SEU

# La Seu d'Urgell celebra un torneo para discapacitados

LA SEU D'URGELL L.M.

El Palau d'Esports de la Seu d'Urgell acogerá esta mañana el II Trofeu Ciutat de la Seu de bàsquet para equipos de personas con discapacidad física. Entre los participantes estará el Sedís Airam, equipo impulsado por el Sedís Bàsquet desde la temporada pasada y que se ha convertido

en un revulsivo para este colectivo de la Seu d'Urgell.

También participarán el Aproduco Cornellà, el Sant Miquel de Sant Feliu, el Mediterrani de Pineda de Mar, el Molins de Rei, el Andorra y posiblemente el Balaguer. Habrá juegos, música y sorpresas, además de una comida y la entrega de trofeos.



SEDIS BÀSQUET

El Sedís Airam será el anfitrión y uno de los participantes

10/04/2010 La Mañana

### El Sedís Bàsquet organitza el Ciutat de la Seu

LA SEU D'URGELL | El Palau d'Esports acull avui el Ciutat de la Seu d'Urgell de bàsquet per a discapacitats físiques. A més de l'organitzador, el Sedís Airam, hi participaran l'Aproduco de Cornellà, el Sant Miquel de Sant Feliu, el Mediterrani de Pineda de Mar, el Molins de Rei i l'Andorra.

10/04/2010

Sepe

# Un passador de pel·lícula

La Seu acull l'homenatge a l'activista anarquista Joan Català Balaña ≡ A la Guerra Mundial va ajudar els perseguits pel nazisme i va protagonitzar constants fugides

IGNASI CERVERA\*  
LA SEU D'URGELL

El veí de la Seu d'Urgell Joan Català Balaña rebrà avui al migdia un homenatge en reconeixement a una vida marcada per l'inconfort i el mal temps. L'acte serà a partir de les 12 hores al Centre Cívic El Passeig.

Català, que actualment té 97 anys, és un dels millors exponents i un dels últims que resta viu, dels passadors que durant la Segona Guerra Mundial van ajudar desenes de persones a fugir del nazisme a través d'Andorra i de la resta del Pirineu. Començar a cercar en la seva biografia descobreix «una vida que sembla treta d'una pel·lícula», segons l'historiador Pep Carà, que presentarà l'acte d'avui.

Nascut el 21 de febrer de 1913 a Llavorsí, a la Guerra Civil espanyola es va allistar a les files anarquistes i va treballar com a guia i espia a l'Alt Urgell a les ordres de l'aragonès Francisco Ponzán. El març de 1939, amb la victòria franquista, va passar a França i va ser tancat al camp de concentració de Vernet d'Arleja, d'on va aconseguir fugir i arribar a Andorra. Català va començar a fer de contrabandista,



► Entrevistat ► Català, al seu domicili de la Seu.

però ben aviat es va retrobar amb Ponzán, que havia entrat als serveis secrets aliats. El 1940 va ser sorprès a Cadis i tancat a la presó del Círculo de Madrid, de la qual va aconseguir evadir-se i tornar a Andorra. A partir d'aleshores va començar una intensa tasca per passar refugiats estrangers.

Però com a gran caminador de muntanya, Català preferia fer de correu. El 1941 va ser novament detingut a l'estació de França de Barcelona quan acompanyava dos avions nord-americans, però durant el

trasllat per al judici va fugir novament i, és clar, va tornar a Andorra. Això no el va deturar de continuar fent viatges a Barcelona portant documentació per a la CNT.

L'ensimma evasíó va arribar al desembre de 1942, després de ser capturat en reunir-se sense saber-ho amb un confident franquista. Al cap de pocs dies va ser detingut novament, però un error burocràtic li va permetre sortir de la presó de Lleida.

A instàncies del consolat britànic, va tornar a la tasca de passador per

facilitar la sortida de persones des de França, a través del municipi de Cerdà d'Oceja. L'hotel Jaume d'Aïp era el lloc d'aturada abans d'emprendre la travessa de la serra del Cadí cap a Manresa, a través de camins de muntanya i descansant en masies segures. En altres ocasions Català creuava la frontera per l'Alt Empordà.

La Guerra Mundial s'apropava a la fi, però Català no va renunciar a la filosofia que resumeix perfectament el títol de la seva autobiografia: *L'etern descontent*. Així, el 1944 va ser detingut a Adrell i el 1946 va ser condemnat a 12 anys de presó. No en va complir ni un: el març de 1947 va protagonitzar una nova fugida a Carabanchel i aquesta vegada es va refugiar a França, on va ser novament detingut per indocumentat, tot i que més tard els aliats el van alliberar.

A causa de la seva situació irregular va malviure fins que al 1951, amb uns companys, va atacar un furgó de correus i, en conseqüència, va passar 15 anys a les presons franceses. Després es va instal·lar a Andorra i, finalment, a la Seu d'Urgell. ≡

\*redaccio@andorra.elporidico.com

11/04/2015  
El Periódico  
d'ANDORRA

TELEVISIÓ DIGITAL

## Governació activa un nou centre de TDT a Castellbò

EL PERIÒDIC  
LA SEU D'URGELL

La Secretaria de Telecomunicacions i Societat de la Informació ha activat dos nous centres emissors de Televisió Digital Terrestre a l'Alt Pirineu i Aran i un tercer a Barcelona. Els nous centres emissors s'han activat a Castellbò i Lladorre, i donen cobertura dels serveis disponibles de televisió digital terrestre (TDT), o l'amplien, a un municipi de l'Alt Urgell (Montferrer i Castellbò) i un del Pallars Sobirà (Lladorre). A Barcelona, el nou centre emissor s'ha activat a l'Àgora Parc de Tordera i dona cobertura o ampliarà els serveis de TDT en aquest municipi-

**L'objectiu principal és  
desenvolupar amb èxit el  
pla Catalunya Connecta**

pi de Tordera (Maresme). El secretari de Telecomunicacions i Societat de la Informació, Jordi Bosch, ha dit que «desplegar equipaments específics amb capacitat per oferir un servei de TDT de qualitat a punts del territori que presenten deficiències d'aquest servei és bàsic per desenvolupar amb èxit el pla Catalunya Connecta». El projecte TDT, inclòs en Catalunya Connecta, té l'objectiu de fer arribar els serveis de Televisió Digital a totes les poblacions de més de 50 habitants aquest any, tot i que també inclou en la seva planificació els nuclis a partir de deu habitants. ≡

10/04/2020

el periòdic

d'ANDORRA

# Mas nega a la Seu que Montilla representi la centralitat política

● El president de CiU retreu al president català la seva aposta pel tripartit

● «Aquestes dues legislatures han causat una hipoteca» a Catalunya, afirma

EL PERIÒDIC  
LA SEU D'URGELL

**E**l president de CiU, Artur Mas, va negar abir des de la Seu d'Urgell que el president de la Generalitat, José Montilla, representi la centralitat política de Catalunya després d'haver apostat dues vegades per la fórmula del tripartit.

Per Mas, l'acte que va celebrar Montilla a Pinós, al Solsonès, només representa la centralitat geogràfica d'aquesta localitat, però en cap cas la centralitat política dels socialistes. El líder de la federació nacionalista va assegurar que l'aposta de Montilla pel tripartit demostra que estan molt lluny d'aquest centre i que se situen a l'extrem, la radicalitat i la baralla.

Mas va fer referència directa a l'acte que el president de la Generalitat i primer secretari del PSC, José Montilla, va celebrar ahir a Pinós per reivindicar-se com a representant de la centralitat política. El líder de la federació nacionalista va advertir que els socialistes no representen la centralitat política del



► El president de CiU, Artur Mas, acompanyat de l'alcalde de la Seu d'Urgell, Albert Batalla, ahir.

pais, sinó «la imatge contrària». «Els dos tripartits en els darrers anys estan exactament no al centre, sinó als extrems de Catalunya», hi va afegir Mas, que va atribuir al tripartit la baralla, la bronca, la radicalitat i la manca d'entesa.

Segons Mas, aquestes dues legislatures de tripartit han causat una «hipoteca» a Catalunya i va reivindicar el seu partit com «el vehicle per treure la hipoteca que el tripartit ens ha deixat». El president de CiU va reconèixer «les aspiracions legítimes» de Montilla per tornar a ser presi-

dent de la Generalitat però va advertir que d'única possibilitat que té és a través d'un tercer tripartit. Mas va afegir que «un tercer tripartit a Catalunya no li convé».

El president de CiU va criticar també l'elevat número de càrrecs que, segons ell, ha creat el govern de Montilla. Mas es va comprometre a canviar aquest model si arriba a governar assegurant que no es pot tolerar que en determinats sectors hi hagi unes gent que mana que gent que treballa i va posar com a exemples el cas dels mèdics i dels mestres. Mas

va dir que aquesta manera de fer és «el món al revés» i que si arriba a la Generalitat canviaria aquesta administració tant «deixuga».

Mas va parlar de les idees de canvi que planteja CiU i va explicar que la primera prioritat és abocar el país econòmicament i que la gent pugui tornar a treballar.

El president de CiU es va referir una vegada més a l'impost de successions i donacions i va afirmar que «si CiU guanya les eleccions i governa eliminarem aquest impost».

Mas no va argumentar dient que

s'ha de premiar a la gent que durant anys ha estalviat i no penalitzar-los i castigar-los havent de fer front a aquest impost, informa l'ACN.

Ja pensant com organitzarà el Govern català si guanya les properes eleccions va dir que buscarà «els millors i els més ben preparats» del país per encapçalar les diferents conselleries i es va mostrar obert a incorporar persones de fora del partit. Segons Mas, dins de la federació nacionalista hi trobaran molta gent preparada però va afegir que si aquesta gent la troben fora i son els millors «no tindrem cap inconvenient en posar-los al capdavant d'algun departament».

**LA VACA BRUNA.** Mas va arribar a la Seu d'Urgell després d'haver passat una jornada als Pallars. D'aquesta zona es va emportar la similitud entre la formació nacionalista i la vaca de raca bruna: capacitat de resistència i adaptació amb situacions complicades, bon comportament i bon tracte i gens s'abarita, recorrent tots els racons per trobar menja. Això ho de CiU, recorre tots els racons del país per trobar vots.

Artur Mas va aprofitar el mitíng territorial que va fer a la Seu d'Urgell per expressar el condol al poble polonès per les víctimes de l'accident de l'avió presidencial, on ha mort el president d'aquest país. Mas va dir que «es pot estar més d'acord o menys d'acord amb un president», però que en nom de CiU volia expressar el condol a les famílies afectades. ■

\*redaccio@andorra.elperiodico.com

11/04/2010

El Periòdic

d'ANDORRA

# Artur Mas nega que el tripartit representi la centralitat política

REDACCIÓ  
La Seu d'Urgell

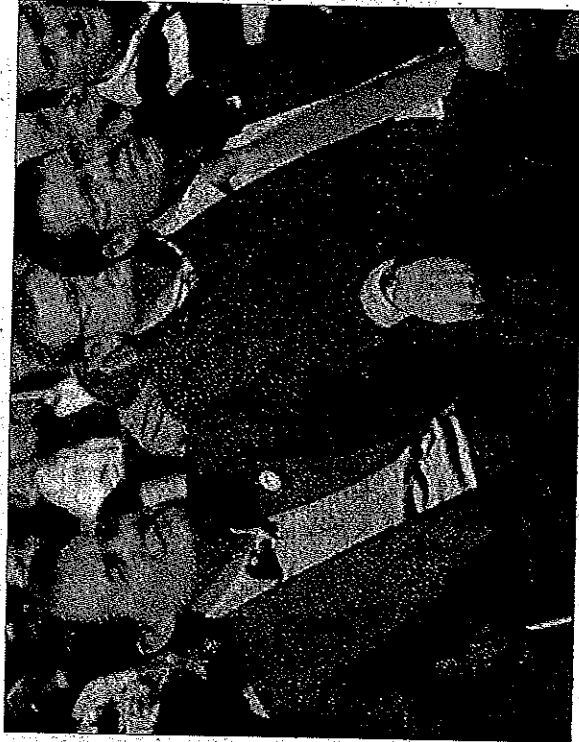
El president de CIU, Artur Mas, que ahir va visitar la Seu d'Urgell, va negar que el president de la Generalitat, José Montilla, representi la centralitat política de Catalunya després d'haver apostat dues vegades per la fórmula del tripartit. Segons Mas, Montilla només representa la centralitat geogràfica però en cap cas la centralitat política dels socialistes.

El líder de la federació nacionalista -acompanyat de l'alcalde de la Seu i cap de llista per la demarcació de Lleida, Albert Batalla-, va assegurar que l'aposta de Montilla pel tripartit demostra que està molt lluny d'aquest cen-

tre, "de fet a la zona contrària", va matissar, ja que segons el convenent el PSC se situa permanentment en "la baralla, la bronca, la radicalitat i la manca d'entesa constants".

El president de CIU també va criticar l'elevat nombre de càrrecs que, segons el seu parer, ha creat el govern de Montilla, i es va comprometre a canviar aquest model basat ara "en més gent que mana que gent que treballa". Quant a aquest fet, va posar com a exemples el cas dels metges i dels mestres, i va prometre que si governa canviarà aquesta administració tan "feixuga".

Amb aquesta intervenció, Mas va voler respondre José Montilla, que va elegir el centre geogràfic

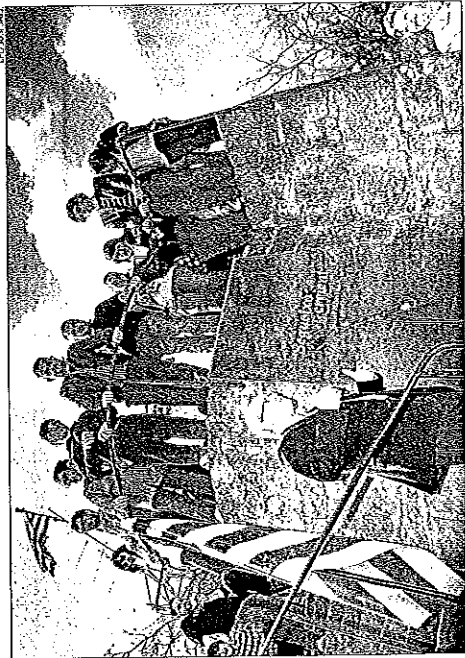


Artur Mas i Albert Batalla, ahir a la Seu d'Urgell.

de Catalunya, al municipi de Pinós (Solsonès), per escenificar la seva candidatura a la presidència de la Generalitat, que no es farà oficial fins al cap de setmana vinent, al consell nacional del PSC a Girona.

Montilla va explicar en primera persona els motius que el porten a intentar de nou ser president del govern català, i va aprofitar per demanar la confiança dels electors assegurant que està en disposició de continuar encapçalant el país i que té l'energia suficient per superar obstacles. "Sóc i vull continuar essent el president de Catalunya, ho vull ser, hi estic preparat i disposat. Vull ser hereu de la història i protagonista del futur del país", va afirmar.

11/10/91 210 Diari d'ANDORRA



José Montilla, durant el discurs que va oferir ahir a Pinós, al Solsonès.



Artur Mas al costat de l'alcalde de la Seu i candidat per Lleida, Albert Batalla.

## Montilla i Mas: primer duel a Lleida

El president i candidat del PSC obre la seua campanya amb la seua proclamació a Pinós i defensa l'Estatut || Mas, que la va iniciar fa setmanes, atribueix a socialistes "la radicalitat i la bronca"

**1 PINÓS/LA SEU** | El president de la Generalitat, José Montilla, va reivindicar ahir el seu compromís per ser renovat en el càrrec. Ho va fer a Pinós, al Centre Geogràfic de Catalunya, com un símbol

lisme per expressar que els socialistes representen el centre polític, abans de ser proclamat oficialment candidat del PSC al Govern. Hi va estar acompanyat per la direcció del partit i consellers

els seus orígens extremenys, en el discurs va emfatitzar que defensarà l'Estatut català avalat pel Parlament. Així mateix, va recordar que durant el seu govern s'ha invertit com mai en comparació amb els 23 anys de CiU, en què van quedar moltes qüestions per resoldre.

Per la seua part, el líder de CiU, Artur Mas, va respondre ahir a la Seu que la federació nacionalista sí que representa el centre. A més, va atribuir al tripartit "la bronca", la radicalitat i la falta d'entesa" a l'estar als extrems de Catalunya. Finalment, va afegir que aquestes dos últimes legislatures han hipotecat el país.

### LES FRASES

«Defensaré l'Estatut sempre, allà on calgui i davant de qui calgui»

**JOSÉ MONTILLA**  
PRESIDENT DE LA GENERALITAT

«El tripartit ha hipotecat Catalunya i no té projecte de país»

**ARTUR MAS**  
CANDIDAT DE CIU

111041210  
Seu

# De la butxaca a Hisenda

Les sancions tributàries per blanqueig poden ser de fins al 50% del decomissat, més interessos ≡ Gran part de les retencions, però, s'acaben retornant als implicats

CLARA GARNICA\*  
ESCALDES-ENGORDANY

Des de principi d'any les intervencions duaneres per possibles fraus de blanqueig de capital s'han incrementat prop del 650% amb relació a tot l'any passat. Com a conseqüència, les quanties econòmiques confiscades per la Guàrdia Civil assoleixen pics importants, que ja arriben als 600.000 euros en només quatre mesos. Més de mig milió que la Guàrdia Civil ingressa a les arques d'Hisenda. Fins aquí tot dret, però, què passa a partir de llavors? Quin és el viatge d'aquest capital i el seu destí final?

El primer procediment que s'efectua per part d'Hisenda, un cop rep l'ingrés dels diners confiscats, és posar-se en contacte amb la persona inculpada perquè iniciï un procediment explicatiu respecte si s'han declarat els diners. «Els demanem una declaració administrativa respecte a com s'ha generat i d'on vénen», van explicar fonts de la seu central d'Hisenda a Madrid. Llavors es poden produir dues possibles opcions: l'existència de possible incompliment relacionat amb blanqueig de capital o que no hi hagi irregularitats i simplement es pugui demostrar que es tracta «d'uns estalvis». Amb re-

lació a casos d'aquest any, 25 en total des gener, hi ha de tot i no es poden homogeneïtzar, tot i que fonts d'Hisenda asseguren que «la majoria dels diners són retornats integrament un cop l'inculpat demostra que no hi ha irregularitats».

La picaresca, la il·legalitat i el delictes, però, també es troben a l'ordre del dia. Entre els casos de decomissos també hi ha fraus per blanqueig de capitals. Uns fraus que, segons dicta la llei, actualitzada l'any 2006, només procedeixen si es troben en-

## LA LLEI

Perquè Hisenda pugui considerar-ho frau han de tractar-se de diners no declarats durant els 4 exercicis anteriors

## EL DESTÍ FINAL

Només si un jutge dictamina que hi ha delictes, s'ingressa tota la quantia del decomís a les arques de l'Estat

tre els quatre exercicis tributaris anteriors i no han estat declarats.

I aquí és on actua Hisenda. «Les sancions tributàries poden arribar a assolir el 50% del total incautat, més els interessos», van informar. Però el frau encara pot anar més enllà i convertir-se en delictes. Si s'aprecien més irregularitats o una ocultació de patrimoni es pot procedir a obrir una sentència penal contra l'inculpat. Això, però, ho ha de dictaminar la fiscalia, un cop delegat el cas des d'Hisenda. És llavors quan els diners confiscats no retornen al seu propietari, sinó que si el jutge ho dictamina «s'ingressen a les arques estatals com a part de la sanció».

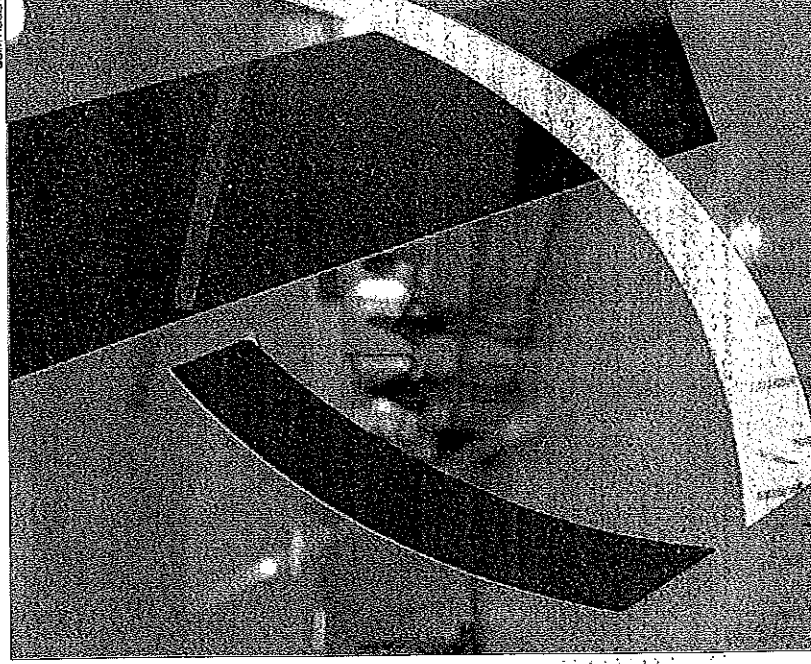
## Liarg temps procedimental

La voluntat d'Hisenda, van assegurar «és tornar sempre els diners al contribuïent», però no és una actuació directa. Poden passar mesos des que l'inculpat justifica els diners fins que li són retornats, o fins allargar-se més d'un any, en funció de la complexitat dels casos. Per tant, les actuacions duaneres d'aquest any podrien no tenir resolució fins més enllà del 2010.

Des d'Hisenda no van voler generalitzar o generar sensació d'alarma pel nombre de casos en augment. Només asseguren que hi ha de tot, des del que treu 10.000 euros dels estalvis fins al que pretén passar sense declarar grans quantitats. El més idoni, en qualsevol cas, és assegurar-se de no portar més de 10.000 € a la butxaca quan es creua la duana. Poden iniciar un liarg viatge fins a Hisenda, amb la incertesa de si hi haurà retorn o de si es tractarà del seu destí final. ≡

\*cgarnica@andorra.elperiodico.com

CUM ROBER



► Delictes contra Hisenda ► Una oficina de l'Agència Tributària.

12/04/2010  
el periodico  
d'ANDORRA

ANDORRA CONTINUA ESTAN PRESENT ENTRE ELS PARLAMENTARIS DEL PAÍS VEÍ

# Moratinos informará el Congrés del compliment del Trilateral

● El Grup Mixt ha sol·licitat una compareixença del ministre d'Exteriors

● Volen informació sobre com es planteja l'acord amb relació al Principat

ENRIC GUINART\*  
ESCALDES-ENGORDANY

Si la Mesa del Congrés de Diputats accepta la seva tramitació, el ministre d'Afers Exteriors espanyol, Miguel Ángel Moratinos, haurà de compareixer davant de les Corts Generals per donar explicacions sobre l'opinió de l'Executiu del país veí amb relació al compliment per part d'Andorra del Conveni Trilateral.

I és que el Grup Parlamentari Mixt (que integren els diputats Uxue Barkos, Rosa María Díez, Olaia Fernández Davila, Francisco Xesús Joquera, Ana María Oramas, José Luis Perestelo i Carlos Casimiro Salvador) ha presentat una sol·licitud de compareixença del ministre Moratinos davant de la Comissió d'Afers Exteriors de la cambra legislativa perquè informi sobre la posició del Govern espanyol en relació amb el Conveni Trilateral Espanya-Andorra-França, la Comissió Mixta



► El titular espanyol d'Afers Exteriors i Cooperació, durant un debat al Congrés dels Diputats de Madrid.

del qual hauria de reunir-se a l'any 2010. De fet, segons s'explica des del mateix Grup Mixt, la iniciativa parlamentària l'ha presentat la diputada del Bloc Nacionalista Gallec (BNG) Olaia Fernández Davila. El quin motiu ha portat la política gallega a presentar la citada sol·licitud? Doncs en declaracions per a EL



OLAIA FDEZ. DÁVILA  
DIPUTADA DEL GRUP MIXT

«Hi ha qüestions que contempla el conveni Trilateral que tenim constància que fins ara no s'han estat complint»

«L'important és poder tractar al Parlament el tema d'Andorra per conèixer de primera mà què en pensa el Govern»

PERIÒDIC D'ANDORRA, Fernández assenyala que «hem demanat la compareixença perquè hi ha algunes qüestions socials, laborals i sanitàries que contempla aquest conveni i que tenim constància que no s'estan complint des d'Andorra». En aquest sentit, la diputada remarca que principalment «tenim coneixement d'alguns incompliments sobretot en el camp de l'atenció sanitària». A la vegada, la parlamentària del BNG afegeix que l'objectiu «és que se'ns informi de quin és la posició del Govern amb relació al desplegament del Conveni Trilateral i com es planteja el futur de l'acord amb relació a Andorra». De fet, en aquest punt s'ha de recordar que la mateixa Fernández va presentar ara fa aproximadament un any (el 26 de març del 2009) un sol·licitud d'informe precisament al propi Ministeri d'Afers Exteriors on se li demanava una còpia del document i

de les conclusions de la reunió trilateral entre França, Espanya i Andorra «especialment en allò relatiu a la lliure circulació de treballadors i a la protecció dels drets laborals i sindicals dels treballadors d'Andorra». En aquest sentit, la diputada recorda que «el Govern espanyol ens va respondre que no ens ho podien donar perquè no fan actes d'aquestes reunions» i, per tant, «vam entendre que era una resposta inadequada».

**EVITAR INGERÈNCIES** // Després de destacar que «l'important és poder tractar amb seu parlamentària el tema d'Andorra per conèixer de primera mà què pensa el Govern d'aquesta qüestió», la política del Bloc Nacionalista Gallec deixa molt clar que amb aquesta demanda el Grup Mixt no pretén immiscuir-se en els assumptes interns del Principat, sinó que volen tenir garanties que Andorra no està passant per alt l'articulat del conveni en qüestió: «Ens sembla que s'ha de millorar la situació sociolaboral dels treballadors d'Andorra i que quedi clar que no volem fer cap ingerència en la política d'Andorra, però entenem que s'ha de complir les qüestions que estan pactades en el Conveni Trilateral».

**INCREMENT D'INICIATIVES** // Andorra sembla que darrerament està més que mai entre cella i cella dels grups parlamentaris espanyols o almenys això és el que reflecteix el nombre d'iniciatives parlamentàries presentades al Congrés de Diputats en els últims mesos. I és que en l'últim any i mig s'han registrat fins a 18 demandes referents al Principat i només des de principi d'any els diputats ja han presentat set iniciatives. El principal tema que acapara l'atenció dels parlamentaris del país veí és la protecció social dels treballadors transfronterers espanyols que treballen al Principat. En aquesta matèria, estan sobre la taula dues proposicions no de llei que insten el Govern socialista de José Luis Rodríguez Zapatero que impulsi les mesures necessàries per garantir el drets del citat col·lectiu, entre d'altres. I al marge del tema del seguiment de l'acord Trilateral, també s'han plantejat qüestions com ara el contraband de tabac, l'aeroport de la Seu d'Urgell o la situació dels treballadors espanyols de l'oficina de Correus al Principat. ■

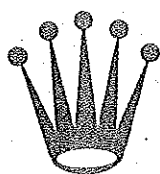
\*eguinaart@andorra.elperiodico.com

La família MUXELLA BOLÓS agraeix les mostres de condol rebudes per la tan sentida pèrdua de

**Joan Muxella Vallés**

que ens va deixar el 8 d'abril, a l'edat de 90 anys.

INFORMACIÓ



**ROLEX**

En adquirir un rellotge ROLEX en un establiment NO autoritzat per la marca suïssa (publicitats com de segona mà), normalment són oferts sense l'acompanyament del document de garantia original ROLEX, la qual acredita la referència i el número individual del rellotge, així com les dades de l'importador oficial i l'adquirent. Aquest document li garanteix la propietat, l'autenticitat i l'origen legal del producte i permet gaudir d'una garantia internacional en qualsevol distribuïdor oficial ROLEX.

Tota altra garantia oferta per un NO distribuïdor oficial ROLEX no té cap validesa en un servei postvenda mundial ROLEX.

Els únics distribuïdors oficials i serveis tècnics autoritzats oficials ROLEX a Andorra són: GENEVE, HUNGARI I BERNA.

# Lleida, la demarcación con más municipios que adolecen de falta de población infantil

**Hay 16 poblaciones con menos de diez niños menores de 15 años y en Cava no hay ninguno**

**La Segarra y l'Urgell son las comarcas con menos niños, sólo un 6% de la población**

■ LLEIDA

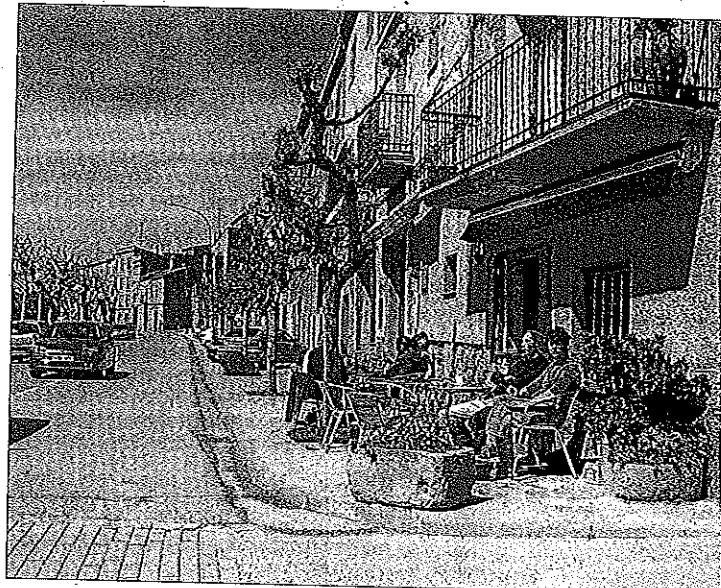
L. M.

La demarcación de Lleida es de las cuatro provincias catalanas la que cuenta con más municipios donde la población de menos de quince años no llega a los diez habitantes empadronados. Un problema que se acentúa en el pueblo altourgellense de Cava, uno de los cuatro de Catalunya, junto a Giscclareny (el Berguedà), La Febró (Baix Camp) y Forès (la Conca de Barberà), en los que sólo viven adultos.

Según los datos del Institut d'Estadística de Catalunya (Idescat), la media de la población infantil -la que tiene menos de quince años- de Catalunya es el 15% de la totalidad del país. En la demarcación de Lleida, hay quince municipios que tienen el 10 o menos por ciento de población infantil empadronada.

Son Lladorre (9%), Esterrí d'Aneu (9%), Torre de Cabdella (6%), Sarroca de Bellera (6%), Alàs (10%), Cava (0%), Organyà (8%), Odèn (8%), Llimiana (8%), Alòs de Balaguer (8%), Ager (8%), Algerri (8%), Guimerà (6%), Vinaixa (8%) y Sarroca (8%).

En cuanto a la división comarcal, la estadística indica que de las tres comarcas



El 6% de la población de Guimerà tiene menos de 15 años, muy lejos del 15% catalán

donde menos población infantil vive, dos son de la demarcación de Lleida. Se trata de la Segarra y l'Urgell, comarcas en el que los menores de 15 sólo suponen un 6% del total de la población empadronada.

La falta de niños también se vive con inquietud en las zonas del Pirineo, en las que

destaca la Vall Fosca, donde el porcentaje de población infantil ronda el 6%, al igual que en la Segarra y l'Urgell.

Una posible explicación a este porcentaje tan bajo de población infantil, sobre todo en las dos comarcas de Ponent, reside en la atracción de poblaciones como Cervera y Tàrraga, e incluso la pro-

pia Lleida capital, que se ha llevado parte de la población joven y con hijos que no tiene futuro en los pequeños núcleos de la zona.

Posiblemente, la estadística falsee los datos reales de población infantil, ya que en estos pueblos hay mucho menor empadronado que en realidad no reside en el núcleo.

12/04/2010 La Matarra